



Nachrichten

aus der Gemeinde

EDLING

Mitteilungen aus dem Rathaus

Nr. 03/2019 - 38. Jahrgang
1. März 2019

Hrsg. Gemeinde Edling, Anzeigen: Mühle-Verlag, 82049 Pullach
E-Mail: muehle-verlag@t-online.de

Tel.: 089/793 23 28
Fax: 089/793 84 59

Sonntag 03.03.2019

Edlinger



Gmoa Fasching

Ab 11 Uhr

Faschingstreiben rund
ums Rathaus

Ab 13 Uhr

Gaudi-Umzug!

**Bewirtung im
beheizten Zelt**



Achtung nur Zugfahrzeuge bis 150 PS
Wagenbreite max. 2,60 Meter,
Gesamtgespannlänge max. 16 Meter.
Keine Doppelstockaufbauten

Größenkontrolle !!!

Zu große Fahrzeuge können nicht am Umzug teilnehmen !



www.gmoafasching.de

Schirmherr:
Bürgermeister Matthias Schnetzer.
Es laden ein:
Vereinsgemeinschaft Gmoafasching
und die Gemeinde Edling.

Anmeldung für Zugteilnehmer ab sofort
bei Ortnher Martin, Tel. 08071-6587

Gemeindeverwaltung

Im Monat **März 2019**
ist bei der GEMEINDE EDLING
an folgenden Tagen langer Behördentag:
Donnerstag, den 07.03.2019
Donnerstag, den 21.03.2019
jeweils von 14.00 - 18.00 Uhr

Am Faschingsdienstag, 05.03.2019
bleibt die Gemeindeverwaltung
geschlossen.

Aus dem Rathaus

Die nächste Gemeinderatssitzung findet am
Donnerstag, den 14.03.2019 um 19.30 Uhr
im Sitzungsraum im Rathaus statt.

Jagdgenossenschaft Edling

**Jahreshauptversammlung
der Jagdgenossenschaft Edling**
am 20. März 2019 um 20 Uhr
im Gasthaus Dimpflmaier in Roßhart

Tagesordnung:

- Bericht Vorstand
- Bericht Kassier
- Entlastung der Vorstandschaft
- Neuwahlen der Vorstandschaft
- Wünsche und Anträge

CSU Ortsverband Edling

Am Mittwoch, 20. März 2019 findet um 19.30 Uhr
im Krippner-Haus (Kinikammer) die alljährliche

Jahreshauptversammlung,
statt.

Wir freuen uns auf zahlreichen Besuch.

Ihr CSU-Ortsverband Edling

1. Vorstand Andreas Hohnen
www.csu-edling.de
email: edling@ov.csu.de - Telefon: 08039-5221



Erste-Hilfe-Kurse BRK

Erste-Hilfe-Ausbildung (9 Unterrichtsstunden lt.
DGUV-Vorschrift) für Führerscheinanwärter aller Klassen,
Ersthelfer im Betrieb und alle weiteren Interessenten:

Wochentag	Datum	Uhrzeit	Ort	Straße
Sa	09.03.2019	09.00 bis ca. 16.30	BRK Wasserburg	Krankenhausstr. 1
Sa	30.03.2019	09.00 bis ca. 16.30	BRK Wasserburg	Krankenhausstr. 1
Sa	27.04.2019	09.00 bis ca. 16.30	BRK Wasserburg	Krankenhausstr. 1
Sa	11.05.2019	09.00 bis ca. 16.30	BRK Wasserburg	Krankenhausstr. 1
Sa	25.05.2019	09.00 bis ca. 16.30	BRK Wasserburg	Krankenhausstr. 1
Sa	29.06.2019	09.00 bis ca. 16.30	BRK Wasserburg	Krankenhausstr. 1
Sa	13.07.2019	09.00 bis ca. 16.30	BRK Wasserburg	Krankenhausstr. 1
Sa	24.08.2019	09.00 bis ca. 16.30	BRK Wasserburg	Krankenhausstr. 1
Sa	14.09.2019	09.00 bis ca. 16.30	BRK Wasserburg	Krankenhausstr. 1
Sa	28.09.2019	09.00 bis ca. 16.30	BRK Wasserburg	Krankenhausstr. 1
Sa	12.10.2019	09.00 bis ca. 16.30	BRK Wasserburg	Krankenhausstr. 1
Sa	26.10.2019	09.00 bis ca. 16.30	BRK Wasserburg	Krankenhausstr. 1
Sa	23.11.2019	09.00 bis ca. 16.30	BRK Wasserburg	Krankenhausstr. 1
Sa	07.12.2019	09.00 bis ca. 16.30	BRK Wasserburg	Krankenhausstr. 1

Infos und Anmeldung:

Tel. 08031 301953 (Anmeldung dringend erforderlich)
oder unter www.brk-rosenheim.de
E-Mail: kurse@kvrosenheim.brk.de

Kursgebühr: 40,00 Euro

Jagdrevier Steppach

Rehessen Jagdrevier Steppach

am Dienstag, den 12. März 2019 um 19.00 Uhr
im Krippnerhaus

Eingeladen sind alle Jagdgenossen mit Partner.

Die Jagdpächter



Überparteiliche Wählergemeinschaft

Unser nächster



findet

am Montag, 18.03. ab 20.00 Uhr
in der Schächinger Mühle statt.

Ansprechpartner:

Wolfgang Baumann - 08071 / 52 62 003
Josef Irl - 0175 / 9 31 69 55

Weitere Infos unter: www.uewg-edling.de

Floh- markt

Für Gross und Klein

Sonntag, 28.04.2019 ab 9:00 Uhr

Festzelt Edling

Hüpfburg und
Kinderprogramm



Kaffee & Kuchen
Getränke & Herzhaftes



Gemeindekindergarten Hänsel & Gretel
Standgebühr 3,--€/m Aufbau ab 8:30 Uhr
Infos: flohmarkt.haenselundgretel@gmx.de



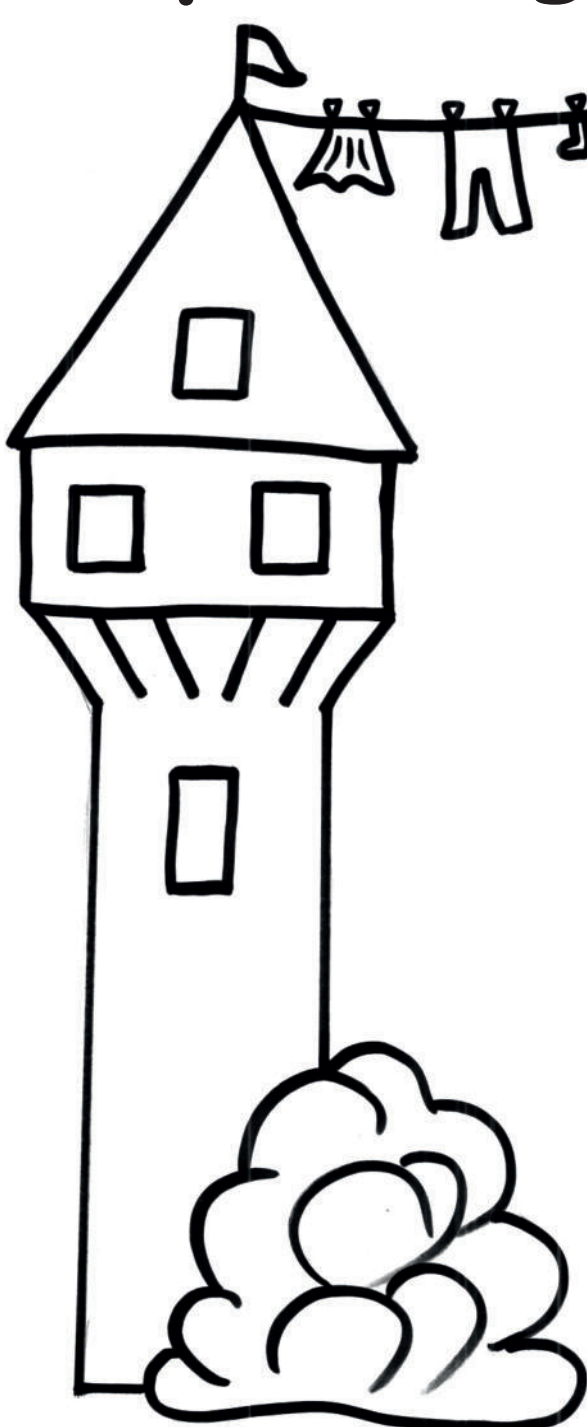
Der Erlös des Speisen- und Getränkeverkaufs sowie die Standgebühr kommen den Kindern des Hänsel & Gretel Kindergartens zugute

DER EDLINGER GEMEINDEKINDERGARTEN HÄNSEL & GRETEL LÄDT AUCH DIESES JAHR WIEDER ZU EINEM **VIelfältigen FLOHMARKT FÜR ALLES (NICHT NUR KINDERSACHEN)** EIN.

JEDER DER ETWAS SCHÖNES, KURIOSES, GEBRAUCHTES, UNGEBRAUCHTES, LUSTIGES, SPANNENDES, NÜTZLICHES, DEKORATIVES, BESPIELBARES, ANZIEHBARES... VERKAUFEN ODER KAUFEN MÖCHTE, **IST HERZLICH WILLKOMMEN.**

DER ELTERNBEIRAT UND DAS KINDERGARTENTEAM FREUEN SICH AUF EUCH!

Kinderkleider- und Spielzeugmarkt Edling



in der Schule:

Samstag,

16.3.2019

von 9:00 bis 11:00

Schwangere mit Mutterpass ab 8:45 Uhr

verkauft werden Frühjahrs- und Sommer-
kleidung bis Gr. 158, Räder, Kindersitze,
Kinderwagen, Spielsachen, Sportartikel, ...

Annahme: Freitag, 15.3.2019

von 15:00 bis 16:45

Listen liegen ab 26.2. in folgenden Ge-
schäften und Kindergärten auf:

Elektropark Edling
Sparkasse Edling

Kindergärten Edeka
oder unter: nora-polte@web.de

Für Kuchen und Kaffee ist gesorgt!

Kuchen auch gerne zum Mitnehmen!

(Der Erlös des Kleidermarkts geht an die Bücherei Edling, der Kuchenverkauf an den Wichtelgarten Edling)

Übungen im März

Samstag 02.03. Jugendübung
Dienstag 12.03. Gruppenführer
Dienstag 19.03. Gruppe 1
Dienstag 26.03. Gruppe 2



Übungsbeginn:

Dienstag um 19:30 Uhr
Montag um 18:00 Uhr
Samstag um 14:00 Uhr

Monatsstammtisch für ehemalige aktive Mitglieder

im Feuerwehrhaus

Dienstag, 12. März 2019 ab 19:30 Uhr

Jahreshauptversammlung

Die alljährliche Jahreshauptversammlung der Feuerwehr Edling fand heuer am 2. Februar 2019 im Feuerwehrhaus statt. Der Vorsitzende Martin Berndl eröffnete mit der Begrüßung der Ehrengäste und der aktiven und passiven Mitglieder die Versammlung. Er berichtete über das Vereinsgeschehen des vergangenen Jahres und lobte besonders den guten Zusammenhalt sowie die hervorragende Zusammenarbeit.

Der stellvertretende Kommandant Günther Wieser bilanzierte 2018 insgesamt 31 Einsätze, davon 10 Brandeinsätze, 17 technische Hilfeleistungen und 4 sonstige Einsätze. Zudem wurden 30 Übungen abgehalten. Die aktive Mannschaft besteht aktuell aus 47 Personen. Mit 4 Neuzugängen und 5 Austritten veränderte sich die personelle Situation nur geringfügig. Aus der Jugendfeuerwehr wurden 2 Frauen in den aktiven Dienst übernommen. Zu Letzt bedankten sich Günther Wieser und Martin Berndl für die Einsatzbereitschaft und das Engagement das jeder einzelne in seiner Freizeit unentgeltlich leistet.

Jugendwart Daniel Siegl konnte in seinen Reihen 6 Neuzugänge und einen Austritt verbuchen.

Erfolgreich mit 2x Gold und 6x Bronze nahm die Jugendfeuerwehr am Wissenstest in Bachmehring teil.

Kreisbrandrat Richard Schrank, Kreisbrandinspektor Georg Wimmer, Bürgermeister Matthias Schnetzer und die Kommandanten ehrten

Thomas Bacher, Werner Gottwald und Thomas Kleinhenz für 25 Jahre aktiven Dienst bei der Feuerwehr. Für 40 Jahre aktiven Feuerwehrdienst wurden Martin Berndl und Günther Klemmer geehrt.



In seinen Grußworten bedankte sich Bürgermeister Matthias Schnetzer bei allen Mitgliedern und ehrte deren Dienste für das Wohl der Allgemeinheit.

Kreisbrandrat R. Schrank merkte in seiner Ansprache an, dass viele Bürger es als Selbstverständlichkeit sehen, dass bei einem Notruf zu jeder Tageszeit immer genügend Hilfe bereitstehe. Dass diese Hilfe ehrenamtlich und unentgeltlich von Mitgliedern der Freiwilligen Feuerwehr geleistet werde, die entweder nachts aus dem Schlaf gerissen werden oder den Arbeitsplatz verlassen müssen oder bei Familienfesten einfach mal weg müssen und sich zudem Gefahren aussetzen, das bedenken oder wissen viele Bürger nicht. Um die Tagesbereitschaft der Feuerwehren sicher zu stellen, appellierte R. Schrank an die Arbeitgeber, ihre Mitarbeiter im Alarmfall freizustellen.

Nach den Wünschen und Anträgen beendete Vorstand Martin Berndl die Sitzung.



QR-Code Termine



QR-Code homepage



www.feuerwehr-edling.de

Kirtaverein Edling e. V.

Wir laden ein zur



Jahreshauptversammlung des Kirtaverein Edling e. V.

**Am Samstag den
16. März 2019 um 19.30 Uhr**

**ins Wirtshaus Esterer
in Zellerreit**

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Feststellung der Beschlussfähigkeit
3. Bericht des Vorstandes
4. Bericht des Kassenwarts
5. Entlastung des Vorstandes
6. Aktivitäten 2019
7. Wünsche und Anträge

**Wir würden uns sehr freuen, zahlreiche Mitglieder bei unserer
Jahreshauptversammlung begrüßen zu dürfen.**

- Auch Nichtmitglieder und Interessierte sind herzlich willkommen -

Wir bitten, Wünsche und Anträge bei Martin Bacher,
Weiherweg 15, 83533 Edling Tel. 08071/6043, bis zum
11. März 2019 schriftlich oder telefonisch einzureichen.

Kindergarteneinschreibung

Die Einschreibung für das Kindergartenjahr 2019/2020 findet in den Edlinger Kindergärten sowie in der Kinderkrippe im Kindergarten Schatztruhe in diesem Jahr an folgenden Tagen statt:

Gemeindekindergarten Schatztruhe

Hochhauser Str. 2a, 83533 Edling

Leitung: Frau Fredlmeier, Tel.: (0 80 71) 46 57



Jedes Kind, ob schon groß oder noch ganz klein, schaut doch alle zu uns rein.

Der Kindergarten und die Krippe Schatztruhe laden alle interessierten Eltern und Kinder am **Donnerstag den 21.03.2019 von 15:00 Uhr bis 16:30 Uhr** herzlich ein sich umzuschauen. Sie haben an diesem Tag die Möglichkeit, Räume, Personal und die Pädagogik der Einrichtung kennen zu lernen.

Wer Interesse hat und sich für unsere Einrichtung entscheidet, kann sich an diesem Tag auch anmelden.

Wir freuen uns auf Sie
Ihre Schatztruhe

Gemeindekindergarten Hänsel und Gretel

Tulpenstraße 15, 83533 Edling

Leitung: Frau Bernhard, Tel.: (0 80 71) 5 01 61



Am **Montag, den 18.03.2019**, laden wir recht herzlich zum Tag der offenen Tür in unserem Kindergarten „Hänsel und Gretel“ ein.

Sie haben am Vormittag ab 9:30 Uhr bis 11:30 Uhr und am Nachmittag von 14:00 bis 16:00 Uhr Zeit, die Einrichtung, unsere Konzeption und das Kindergartenteam kennen zu lernen. Im Anschluss an Ihren Besuch haben Sie die Möglichkeit, Ihr Kind bei uns im Kindergarten „Hänsel und Gretel“ anzumelden.

Für Fragen zu unserer pädagogischen Arbeit stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Wir freuen uns auf viele „neugierige“ kleine und große Besucher!

Ihr Team des Gemeindekindergartens „Hänsel und Gretel“

Allgemeine Hinweise zur Einschreibung

Sollten Sie den Termin nicht wahrnehmen können, setzen Sie sich bitte mit den Leiterinnen des jeweiligen Kindergartens telefonisch in Verbindung.

Die Anmeldeformulare sowie die Konzeptionen für alle drei Kindergärten liegen ab dem 11. März 2019 im Rathaus der Gemeinde Edling auf.

Sie können den Anmeldebogen auch auf der Homepage der Gemeinde Edling (www.edling.de) unter der Rubrik „Soziales – Kindergärten“ ausfüllen und bei der jeweiligen Einrichtung bzw. der Gemeinde abgeben. Sie finden hier ebenfalls die Konzeptionen der Kindergärten.

Bitte bringen Sie zur Anmeldung das Untersuchungsheft sowie den Impfausweis mit.

Die Anmeldung für alle drei Edlinger Kindergärten kann bis Freitag, 22. März 2019 entweder direkt in der jeweiligen Kindertageseinrichtung bzw. über die Gemeinde Edling erfolgen.

Kindergarten St. Franziska

Hauptstr. 3, 83533 Edling

Leitung: Frau Irl, Tel.: (0 80 71) 10 30 37



Ein wichtiger Termin für viele Familien steht an.
Deshalb laden wir herzlich zur
Kindergarteneinschreibung 2019 /2020 ein.

Diese findet am
am Mittwoch, den 20.03.2019 statt.

Sie haben nachmittags von 14.00 – 15.30 Uhr die
Möglichkeit, Ihr Kind in unserem Kindergarten
anzumelden.

Das pädagogische Team und unsere Trägerin freuen sich
auf Ihre Familie. Wir nehmen uns gerne Zeit, Sie und
Ihr Kind durch unseren Kindergarten zu führen und
Ihre Fragen zu beantworten.

Nach dem Kindergartenstart im September 2019 bieten
wir gegebenenfalls einen Kindergarteneinstieg zum
**01.01.2020 an. Voraussetzung ist eine vorhandene
Platzkapazität in unseren Gruppen und ein Mindest-
alter von 2 ¾ Jahren* Ihres Kindes
bei Kindergartenbeginn.**

(*Entwicklungsstand des Kindes ist dabei zu beachten).

Wir bitten auch die Eltern, welche eine Einschreibung
z. B. zum Januar 2020 in Erwägung ziehen, Ihre Kinder
bereits jetzt anzumelden.

Weitere Informationen zur Einschreibung entnehmen Sie
bitte unseren Anmeldebögen. Bei offenen Fragen können
Sie uns gerne auch im Vorfeld kontaktieren.*

*Bürozeit der Leitung: Montag von 9.00 Uhr – 11.30 Uhr –
Frau Irl 08071-103037

Wir freuen uns auf Sie!

Wichtelgarten

Anmeldung Wichtelgarten 2019/2020



Ihr Kind ist zwischen 2 und 3 Jahre alt und Sie suchen eine
Spielgruppe, die eine Vorstufe zum Kindergarten ist?
Dann wäre der Wichtelgarten eine gute Möglichkeit.

Die „Wichtel“ treffen sich immer **Dienstag und Donnerstag
von 8:30 Uhr bis 12:30 Uhr im Pfarrheim in Edling.**

Hier hat Ihr Kind die Möglichkeit,

- mit Spaß und Freude andere Kinder spielend kennzulernen,
- seine Kreativität beim Basteln, Malen und anderen Aktivitäten zu entfalten,
- langsam zu lernen, sich von den Eltern zu lösen,
- sich behutsam Schritt für Schritt weiter zu entwickeln.

**Telefonische Anmeldung bei Claudia Prietz
unter 08071/5264863**

Sollten Sie vorab Fragen haben, können Sie mir diese gerne per
E-Mail an Wichtelgarten.Edling@web.de schicken.

... daheim ist es doch am Schönsten!



AMBUKA
Ambulante Kranken- & Altenpflege

Wir sind für Sie da:

- Ambulante Krankenpflege
- Palliativpflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Verhinderungspflege
- Betreuung für Menschen mit Demenz
- Krankenhausvermeidungspflege
- Pflegeberatung

Ihre Vorteile:

- ✓ Zuverlässigkeit unseres Teams
- ✓ Jahrelange Erfahrung
- ✓ Hohe Termintreue
- ✓ Freundlichkeit
- ✓ Hilfsbereitschaft
- ✓ Empathisches Team

83052 Bruckmühl 83533 Edling
Tel. 0 80 62 - 77 6 77 35 Tel. 0 80 71 - 95 54 1
www.ambuka.de

BAUGESCHÄFT



Freiburger GRUBER GmbH

- Baupläne
- Hoch- und Tiefbau
- Umbau / Sanierung
- Putz- u. Estricharbeiten
- Bauarbeiten aller Art
- Erdarbeiten

● Verleih von Baugeräten, Schalungen, Gerüste usw.

Tel.: 08071-3741 • Fax: 50286
Obersteppach 4b - 83533 Edling
www.bau-gruber.de



SIEGL'S
Räderwerkstatt

Daniel Siegl
Staudhamer Str. 27 - 83533 Edling

- Mobile Räderwerkstatt •
(Termine nach Vereinbarung)
- E-Bike Service •
(Bosch / Shimano Steps)
- Custom Made Bikes •
(Müsing / Feldmeier Bikes)

MÜSING RAD.BAU.KUNST **FELDMEIER**

Telefon: 0151 11 12 18 51
www.siegls-raederwerkstatt.de



Die Schaffler tanzen wieder!

Foto: Werner Gartner



sparkasse-wasserburg.de

In unserer Geschäftsstelle Edling treten am
Montag, 04.03.2019 um 09:00 Uhr
die Wasserburger Schaffler auf.
Dazu laden wir Sie herzlich ein!

Wenn's um Geld geht
 Kreis- und Stadtparkasse Wasserburg am Inn

danielfendler
Trachtencouture

Großer Trachten Lagerverkauf

inkl. Stoff- & Zutatenverkauf
Sa. 16. März 2019 10-17 Uhr

in der **Land Wirtschaft**
Restaurant • Café • Saal • Gästezimmer

Staudham, Münchner Str. 30
83512 Wasserburg/Inn
www.danielfendler.com

- ♥ Dirndl schon ab 99 € (in allen Größen von 32-48)
- ♥ Röcke, Trachtenjacken, Trachtenblusen, Mieder, Kleider
- ♥ Strickjacken für Damen & Herren
- ♥ Herrenwesten schon ab 119 €
- ♥ Herrenhemden ab 39 €
- ♥ Lederhosen schon ab 149 €
- ♥ Herrenjacken ab 99 €
- ♥ Dirndlblusen ab 19 €
- ♥ Dirndl-BHs, Strümpfe, Schmuck

NOCH MEHR AUSWAHL + NEUE TRACHTEN-FIRMEN

Schulanmeldung

für das Schuljahr 2019/2020

Am **Mittwoch**, den **27. März 2019**
findet von **14.15 – 18.00 Uhr**

an der Franziska-Lechner-Schule in Edling,
Rathausplatz 3,

die Schulanmeldung für das

Schuljahr 2019/2020

statt.



Anmeldepflicht besteht für

- jedes Kind, das bis zum **30.09.2019** **sechs Jahre** alt wird,
- jedes im Vorjahr zurückgestellte Kind,
- jedes Kind, für das ein Gastschulantrag an eine andere Schule gestellt werden soll.
- jedes ausländische Kind, unabhängig von seinen Kenntnissen in der deutschen Sprache.

Auf Antrag der Erziehungsberechtigten wird ein Kind, das in den Monaten Oktober, November, Dezember 2013 geboren wurde, schulpflichtig, wenn auf Grund der körperlichen, sozialen und geistigen Entwicklung zu erwarten ist, dass das Kind voraussichtlich mit Erfolg am Unterricht teilnehmen kann.

Eine Aufnahme auf Antrag der Erziehungsberechtigten ist auch möglich für ein Kind, das nach dem 31. Dezember 2019 sechs Jahre alt wird. Für die Aufnahme ist ein schulpsychologisches Gutachten erforderlich.

Ein Kind, das am 30. September 2019 mindestens sechs Jahre alt ist, kann für ein Schuljahr von der Aufnahme in die Grundschule zurückgestellt werden, wenn zu erwarten ist, dass das Kind voraussichtlich erst ein Schuljahr später mit Erfolg am Unterricht der Grundschule teilnehmen kann. Falls Eltern eine Zurückstellung in Betracht ziehen, so bitten wir um die Vereinbarung eines Gesprächstermins am 25.03.19, ab 14.00 Uhr. Neu: Einschulungskorridor für Kinder, die im Juli bis September geboren sind.

Am Tag der Schulanmeldung können sich interessierte Eltern der Schulanfänger ab 15:00 Uhr über die Möglichkeiten der offenen Ganztagschule an unserer Schule informieren.

gez. Markus Gallesdörfer
Rektor



ANNAHMESCHLUSS

für die April-Ausgabe ist
Freitag, der 15.03.2019



Franz Bauer GmbH

Franz Bauer GmbH
Brandstätt 3a, 83533 Edling
Tel: 08076 - 88 66 33
info@bauertele.com
Telekommunikation - Telematik
Navigation - Mobile Kommunikation

multi-service

Ein Partner mit Konzept für Gebäudedienste

Reinigung - Hausmeisterdienste - Sonderdienste - päd. Dienste - u.v.m.

Ab sofort
auch:

Glassonderreinigungen

Attelthal 17 a, 83533 Edling

Inhaber: Andreas Hohnen

Telefon: 08039-5221

Telefax: 08039-5231

eMail : multiservice-edling@t-online.de

www.multiservice-rott-de

SonnenGarten Edling

Pflege mit Herz und Verstand



„Ehrenamt ist nicht die Arbeit, die nicht bezahlt wird, sondern die Arbeit, die unbezahlbar ist.“

Das Haus SonnenGarten gehört fest zu Edling. Wir freuen uns, dass Edlinger Bürger gerne mit uns zusammenarbeiten und sich engagieren. Ehrenamtliches Engagement bedeutet für unsere Bewohnerinnen und Bewohner ein großes Plus an Lebensfreude. Im Gegenzug gibt das Ehrenamt unseren freiwilligen Mitarbeitern ein Plus an Zufriedenheit, neue Perspektiven werden eröffnet, neue Freundschaften entstehen und eigene, vielleicht schon verschollene Fähigkeiten können eingebracht werden.

Und das Wichtigste an der Sache ist natürlich die Freude an der Arbeit, sinnvolle Stunden mit anderen Menschen zu verbringen.

*Eine Mitarbeit ist unter anderem
in folgenden Bereichen möglich:*

Unterstützung in unserem Sonntags-Café, Ausflugsbegleitung, Einkaufsfahrten, Spazieren gehen (sehr gerne auch mit Hund), Spiele spielen, Handarbeiten, Basteln, Vorlesen, Gemeinsames Musizieren, Gespräche führen.

Helfende Hände sind herzlich willkommen!

Das Team der Sozialen Betreuung freut sich
auf Ihre Nachricht:

Tel.: 08071/90456-37

Email: sbb@sonnengarten-edling.de



Wir stellen ein
Spengler
und
Metallbauer



Blechdächer · Dachrinnen · Kaminverkleidungen
Geländer · Absturzsicherungen
Terrassenüberdachungen · Eingangsvordächer

83533 Edling · Hauptstraße 4 · Tel. 08071/2274
Fax 08071/4397 · Mobil 01 73/9352062

Stehtische beheizbar mit Holz
ab sofort Verkauf oder Vermietung

Wirtshaus

Wirtshaus Kalteneck
Christopherstr. 16
83544 Albaching
Telefon: 08076-255



Kalteneck

Mo 11.00 - 01.00
Di 11.00 - 14.00
Do-Sa 11.00 - 01.00
So 10.00 - 01.00

KRIMI-DINNER

Krimidinner "Mord am Frauentorgraben" inklusive 4-Gang-Menü!
■ Samstag, 02. März

KABARETT-BRETTL

Künstler aus Kabarett, Liedermacher, Comedy in einer Nacht!
■ Samstag, 09. März

SCHLEMMER-KRIMI

"Gangsters in Love" ist Kabarett, Theater, Comedy und Genuss!
■ Sonntag, 24. März

PETER MORENO

Der Weltrekordhalter im Bauchreden mit hinreißender Puppen-Comedy!
■ Samstag, 06. April

Nur auf Vorbestellung & nicht an Feiertagen! • Jobangebote unter: www.wirtshaus-kalteneck.de



A. SPIEL GmbH & Co. KG

Maschinen - Mühlen - Metallbau
Laserschneiden - Wasserstrahlschneiden

Roßhart 1 · 83533 Edling
Telefon 08071/3525 · Fax 08071/4853
www.spiel-kg.de

Lehrstelle als Feinwerkmechaniker für 2019 frei!
Facharbeiterstelle ab sofort frei!

SonnenGarten Edling

Pflege mit Herz und Verstand



Einladung zum Kennenlernen unserer Tagespflege

Seniorentreff in der Tagespflege – Tapetenwechsel für Ihr Wohlbefinden

Sie sind noch fit und rüstig, wollen tagsüber jedoch nicht alleine, sondern unter Menschen sein, sich ablenken und gut unterhalten?

Oder Sie fühlen sich zuhause alleine überfordert und möchten sich lieber in der Gemeinschaft gut versorgt und sicher wissen. Bei vielen unserer Tagesgäste besteht zudem der Wunsch, pflegende Angehörige etwas zu entlasten.

Wir laden Sie und Ihre Angehörigen ganz herzlich zu Kaffee und Kuchen ein. Lernen Sie unser Haus, unsere Tagespflege sowie unsere Mitarbeiter in entspannter Atmosphäre an folgenden Tagen kennen:

■ **Mittwoch, 27. Februar**
von 15 Uhr bis 17 Uhr

■ **Montag, 11. März**
von 15 Uhr bis 17 Uhr

Gerne nehmen wir Ihre Anmeldung unter **08071/90456-11** oder unter **tp@sonnengarten-edling.de** entgegen.



Unser Team

(v.l.n.r.) Ina Kroworsch, Michaela Schmäler und Yvonne Malefakis (Leitung Tagespflege) mit Stöpsel (Unser Vierbeiner).

Nicht auf dem Foto: Jaworski Albertine, Vanessa Krause, Regina Mangstl.

SonnenGarten Edling
Karpfenweg 14 · 83533 Edling

Telefon 08071 / 90 456-0
Telefax 08071 / 90 456-49

Email: pflege@sonnengarten-edling.de
www.sonnengarten-edling.de

Holen Sie sich den Frühling ins Haus!

Mit einem bunten Blumenstrauß,
mit Tulpen, Narzissen, Hyazinthen, Muscari, Bellis
und vielen anderen Frühjahrsblühern.

Schauen Sie doch mal rein zu uns

Blumen Hirneiß

Floristik, Dekorationen, Blumen und Pflanzen

83533 Edling, Hauptstraße 29, Tel. 08071/5 09 75

Hauptgeschäft Wasserburg, Weberzipfel 17, Tel. : 08071/8645

PETRA WAGNER

Damenschneidermeisterin

**Neuanfertigungen
und Änderungen**



Enzianstr. 8
83533 Edling

Tel. 08071-95870

Jagdgenossenschaft Steppach

Versammlung der Jagdgenossenschaft Steppach

am Montag, den 18.03.2019 um 19.30 Uhr

in der Landwirtschaft Staudham.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Vorsitzenden
2. Bericht des Vorstandes
3. Bericht des Kassiers
4. Bericht des Kassenprüfers
5. Entlastung der Vorstandschaft
6. Neuwahlen der Vorstandschaft
7. Wünsche und Anträge

Die Vorstandschaft

Versammlung der Jagdgenossenschaft Steppach

am Montag, den 25.03.2019 um 19.30 Uhr

in der Landwirtschaft Staudham.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Vorsitzenden
2. Neuvergabe des Jagdreviers Steppach

Die Vorstandschaft

Kinderhaus Regenbogen



(Gemeindekindergarten)
Pfarrer-Freiberger-Str. 6

Rott am Inn

**Tag der offenen Tür
mit
Kinderkleiderbasar**

Samstag, 16. März 2019

Von 9.00 bis 11.30 Uhr

Schwangere ab 8.30 Uhr (bitte Mutterpass mitbringen)

Informationen und
Listenvergabe für Verkäufer

www.Kinderkleiderbasar-Rott.de

(es liegen KEINE Listen aus!!!)

Verkäufernummern ab 14.02.2019 online erhältlich)

Bei Rückfragen Frances Hirsch 08039/9012229 oder
Kinderkleiderbasar.Rott@gmail.com



MARTINA WESSELING
IMMOBILIEN

Kaufgesuche

Einfamilienhaus oder Doppelhaushälfte in Pfaffing, Edling
oder Umland bis Chiemgau, mit Gartenanteil (nicht nur Terrasse),
mit mind. 3 Schlafzimmern, Garage wäre wünschenswert.

Wohnung 1 bis 3 Zimmer oder kleines Haus
als Kapitalanlage

Telefon 0 80 76 / 88 93 28 | 83539 Pfaffing | www.wesselingimmobilien.de

**Für regionale Lebensqualität.
Alles drin. Vor Ort. Für Sie.**



www.firma-edling.de · Ihr Gewerbeverband Edling informiert

Edling hilft!

Gemeinschaft „Adventszauber“ übergab 2.200 Euro im Senioren- heim SonnenGarten

Sehr stimmungsvoll und wieder mit zahlreichen Besuchern für den guten Zweck in Edling: Der Adventszauber trug auch 2018 diesen Namen zurecht! Verzaubert wurden alle, die auf das Gelände des Seniorenheims SonnenGarten Edling kamen.

Das Motto: Genießen und helfen!

Unterstützt wurde diesmal der SonnenGarten-Fonds für das kleine Mehr an Lebensqualität im Alltag der Bewohnerinnen und Bewohner. Es kam die stolze Summe von 2200 Euro für den guten Zweck zusammen. Ein ganz wunderbares Gemeinschaftsprojekt.

Die Organisation des Marktes hatte im Namen der Gemeinde wieder der Edlinger Gewerbeverband „Firma Edling“ übernommen – unter der engagierten Federführung von Rita Köstner. Auf den idyllischen Wegen des Geländes gab es hübsch hergerichtete Stände – wie die vom Edlinger Kloster-Kindergarten, von verschiedenen Vereinen und Firmen aus dem Gewerbeverband. Sehr liebevoll gestaltet wirkte alles auf die Besucher mit einem schönen Programm für Jung und Alt!



Gemeinsam freuen sich bei der feierlichen Scheckübergabe: (stehend von links) SonnenGarten-Geschäftsführer Klaus Weiß, Edlings Bürgermeister Matthias Schnetzer, SonnenGarten-Geschäftsführer Günther Follner, Herbert Rothbucher mit Ehefrau Karin sowie Jakob Holzhammer von der Vorstandschaft des Edlinger Gewerbeverbands „Firma Edling“ – und (vorne sitzend von links) Claudia Kreitmair, Leitung SonnenGarten Edling mit der Hauptorganisatorin des Edlinger Adventszaubers, Rita Köstner vom Gewerbeverband.

Text und Fotos: Renate Drax

2019-03



Engagement in Ihrer Gemeinde Edling
Qualität vor Ort · Service vor Ort · Beratung vor Ort · Sponsoren vor Ort
Steuern vor Ort · Arbeitsplätze vor Ort · Ausbildung vor Ort



Gasthaus Esterer

Metzgerei • Kegelbahn • Saal
Fremdenzimmer • Kinderspielplatz

Faschingsdienstag 05.03.
ab 13.30 h Kinderfasching

Aschermittwoch 06.03.
Fischessen



83561 Zellerreit 1
(Inh. Georg Esterer)

☎ 08039/1525 - Fax 4232

Bürger-Solarkraftwerk-Edling

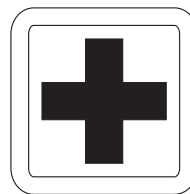
Solarstrom Edling

Unsere Anlage hat zum Jahresauftakt im Januar **1353 kWh** Sonnenstrom eingespeist. Das entspricht einem Monatsertrag von 25,0 kWh pro Kilowatt Modulleistung (kWp) und liegt damit für Januar schneebedingt leicht unter dem Monatsdurchschnitt der Anlage.



Bürger-Solarkraftwerk-Edling GbR
Alois Schrank und Christian Hengstberger, Edling

Sozialer Arbeitskreis Edling



Seniorennachmittag

Zum nächsten Seniorennachmittag am
Donnerstag, den 21. März 2019
sind alle Senioren/Seniorinnen herzlich ins
Krippner-Haus eingeladen.

Beginn: 14.00 Uhr.

Termine Seniorengymnastik im März 2019
jeweils Montag von 14.30 Uhr - 15.30 Uhr
im Krippner-Haus.

Montag, **11.03.2019**, Montag, **18.03.2019**
und Montag, **25.03.2019**

*Neueinsteiger, auch Männer,
sind herzlich willkommen!!*

Haustechnik Hartl GmbH
Heizung Solaranlagen Sanitär Bad



Lösungen mit Zukunft

Kardinal-Faulhaber-Str. 12 • 83533 Edling
Telefon 0 80 71 - 9 35 50 • Fax 0 80 71 - 9 35 55
eMail: HaustechnikHartl@t-online.de

Hotline: 01 70/1 63 20 97

Spielnachmittag für Senioren, Menschen mit Behinderung und alle, die gerne spielen



Zu einem weiteren vergnüglichen Nachmittag
mit Brett-, Karten- und Unterhaltungsspielen
laden wir am

12. März 2019

von 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr
ins Krippner-Haus recht herzlich ein.

Natürlich können auch eigene Spiele mitgebracht werden.
Über neue Mitspieler/-innen würden wir uns sehr freuen.

Für Getränke und Kuchen ist gesorgt.

Es begleitet Sie durch den Spielnachmittag
das Team des Sozialen Arbeitskreises Edling.

Im Falle, dass Sie eine Fahrgelegenheit benötigen,
rufen Sie bitte folgende Damen an:
Anna Schäfer, Tel. 08071-1490
Traudi Frantz, Tel. 08071-4885

Tel 0 80 71 / 504 59
Fax 0 80 71 / 86 63

Rathausplatz 7
83533 Edling

Günter
WEIß
GmbH

Elektro Günter Weiß GmbH

**ELEKTRO- &
BELEUCHTUNGS-
TECHNIK**

Beratung Installation Haus-Elektronik
Planung Service KNX Haustechnik
Baustromverteiler Industrie-Elektronik

März 2019

- Fr. 01.03.** Attel/Edling: Weltgebetstag der Frauen
- So. 03.03.** Edlinger Gmoa-Fasching
ab 13.00 Uhr „Gaudi-Umzug“ anschl. Faschingstreiben
rund ums Rathaus (Vereinsgemeinschaft
Edling u. Gemeinde Edling)
- Mo. 04.03.** Strickkreis im Krippner-Haus
18.00 – 21.00 Uhr (Fr. Adler)
- Di. 05.03.** Kaffeekranz'1 im Pfarrheim
14.00 – 16.00 Uhr (Kaffeekranz'1-Team)
- Mi. 06.03.** Aschermittwoch-Gottesdienste
mit Aschenauflegung lt. Gottesdienstordnung
- Mi. 06.03.** CSU-Stammtisch beim Amedeo
19.30 Uhr (CSU-Ortsverband Edling)
- Sa. 09.03.** Baumschneidekurs: Auslichtungsschnitt
09.00 – 12.00 Uhr beim Klosterkindergarten
Anmeldung Hr. Fröschl Tel. 7550
(Obst- und Gartenbauverein Edling e.V.)
- So. 10.03.** Hobbykünstlermarkt im Krippner-Haus
10.00 – 17.00 Uhr (Edlinger Frauen)
- Mo. 11.03.** Seniorengymnastik im Krippner-Haus
14.30 – 15.30 Uhr (Fr. Frantz)
- Mo. 11.03.** Tanzen ab Lebensmitte im Krippner-Haus
17.00 – 18.30 Uhr (Fr. Gramich Nani)
- Mo. 11.03.**
19.30 Uhr Edling: Fastenmeditation im Pfarrheim
- Di. 12.03.** Spielenachmittag für Senioren im
14.00 – 16.00 Uhr im Krippner-Haus
(Sozialer Arbeitskreis Edling)
- Di. 12.03.** Jahreshauptversammlung im Krippner-Haus
20.00 Uhr (KK) (Aktionskreis Edl. Kultur u. Heimat e.V.)
- Di. 12.03.** Rehessen Jagdrevier Steppach
19.00 Uhr im Krippner-Haus (Jagdpächter Steppach)
- Mi. 13.03.** Strickhoagarten im Krippner-Haus
19.00 Uhr (Frauengemeinschaft Edling)
- Do. 14.03.** Gemeinderatssitzung im Rathaus
19.30 Uhr (Gemeinde Edling)
- Sa. 16.03.** Kinderkleider- und Spielzeugbasar Rott a. Inn
09.00 – 11.30 Uhr (Basarteam Rott)
- Mo. 18.03.** Stammtisch in „Schloss Hart“
20.00 Uhr (ÜWG Edling)
- Mo. 18.03.** Seniorengymnastik im Krippner-Haus
14.30 – 15.30 Uhr (Fr. Frantz)
- Mo. 18.03.** Tanzen ab Lebensmitte im Krippner-Haus
17.00 – 18.30 Uhr (Fr. Gramich Nani)
- Mo. 18.03.** Strickkreis im Krippner-Haus
18.00 – 21.00 Uhr (Fr. Adler)
- Mi. 20.03.** CSU Jahreshauptversammlung

19.30 Uhr im Krippner-Haus (KK)
(CSU-Ortsverband Edling)

Mi. 20.03. Jahreshauptversammlung
20.00 Uhr im Gasthaus Dimpflmaier in Roßhart
(Jagdgenossenschaft Edling)

Do. 21.03. Seniorennachmittag im Krippner-Haus
14.00 – 16.00 Uhr (Sozialer Arbeitskreis Edling)

Do. 21.03. Frühjahrsversammlung im Krippner-Haus
20.00 Uhr mit Berichten und Referenten
(Obst- und Gartenbauverein Edling e.V.)

Mo. 25.03. Seniorengymnastik im Krippner-Haus
14.30 – 15.30 Uhr (Fr. Frantz)

Mo. 25.03. Tanzen ab Lebensmitte im Krippner-Haus
17.00 – 18.30 Uhr (Fr. Gramich Nani)

Mi. 27.03. Edling:
14.00 Uhr Ewige Anbetung lt. Anmeldung

Fr. 29.03. Endschießen
18.00 Uhr (Schützenverein Edling 1926 e.V.)

Fr. 29.03. End- und Strohschießen in Staudham
19.00 Uhr (SG 1887 Staudham e.V.)

Sa. 30.03. Hauptversammlung im Krippner-Haus
14.00 Uhr (Radfahrerverein Edling)

So. 31.03. Reitmehring: Gedenkgottesdienst
08.30 Uhr Schützenverein Reitmehring

Veranstaltungshinweis

H. G. LEHMANN



20 Jahre Kunstaussstellung
im Fiehrerhof, Haiming 14, 83119 Obing

22. März bis 27. Juli 2019

Fr. 12 - 18 Uhr, Sa. 9:30 - 12 Uhr und nach telef. Vereinbarung
unter 08624 4193 oder www.weine-am-fiehrerhof.de



Der Erlös aus dem Bilderverkauf geht zu 100 % an
den Verein zur Förderung des Betreuungsheimes
Rottmoos e. V. (Einrichtung für Hörgeschädigte)

Einladung zur Vernissage

Termin: **Freitag, 22. März 2019, 19:00 Uhr**

Ort: **Fiehrerhof, Haiming 14, 83119 Obing**

Veranstalter: Förderverein Rottmoos

Der Eintritt ist frei.

Zur Ausstellungseröffnung erwartet die Besucher ein abwechslungsreiches Programm, das musikalisch umrahmt wird von der Gruppe Bel Canto.

Die Ausstellung läuft bis 27. Juli 2019. Die Bilder spendete der in Traunstein lebende Künstler H.-G. Lehmann dem Förderverein Rottmoos.

Der Erlös aus dem Bilderverkauf fließt zu 100 % mit ein in die weitere Umrüstung auf Barrierefreiheit.



Wir möchten herzlich zu unserer

Jahreshauptversammlung

**am Dienstag, den 12. März 2019
um 20 Uhr
in der Kinikammer im Krippnerhaus
einladen.**

Tagesordnung:

Begrüßung
Bericht über das abgelaufene Jahr 2018
Bekanntgabe von Terminen für 2019
Bericht des Kassenwartes und des Rechnungsprüfers
Entlastung der Vorstandschaft

Wünsche, Anträge und Verschiedenes

Wenn Sie Wünsche und Anträge haben, lassen Sie es uns bitte bis Freitag, 08. März wissen, damit wir uns vorbereiten können.
Tel. 08071 4381

WIR GRATULIEREN



Folgende Personen sind mit der Veröffentlichung der Geburtstags- und Ehejubiläen in den "Nachrichten aus der Gemeinde Edling" einverstanden.

Herrn Helmut Allgeier
Rosenstraße 3
zum *80. Geburtstag*
am 13.03.2019



Edlinger Strick-Hoagarten



Strick - Hoagarten

Die Winterpause ist zu Ende!

Zum ersten Hoagarten nach der Winterpause

**am Mittwoch, den 13. März 2019
um 19:00 Uhr im Krippnerhaus**

laden wir recht herzlich ein.

*Ihr Hoagarten-Team
freut sich auf Ihr Kommen.*



Wasserburg

Tel: 08071 - 920 40-0



Winter / Skifahrten 2018 - 19

Ratschings / Jaufenpass 2 Tage

Sa 09.03. - So 10.03.19

Inkl. Bus, 1 x Ü/HP inkl. Wellness
nur 115,- €

Skitagesfahrt Hopfgarten

inkl. Apres Ski

Sa 16.03.2019

Inkl. Bus und Skipass nur 59,-€

Speziell für Gruppen (Vereine, Schulen...):

**Gerne unterbreiten wir Ihnen auch ein
individuelles Angebot für Ihre Skireise,
Discofahrt oder andere Ausflüge.**

Nähere Infos im Büro oder im Internet unter:
www.huber-wasserburg.de

Einladung
zur
Frühjahrsversammlung
des Obst- und Gartenbauvereins Edling e.V.

**am Donnerstag, 21. März 2019
um 20.00 Uhr
im Krippnerhaus**



Liebe Gartenfreunde,

zu der Frühjahrsversammlung des Gartenbauvereins laden wir alle Mitglieder und am Verein interessierte Gartler recht herzlich ein.

Als Referent konnten wir Herrn Christian Müller von der Staudengärtnerei im Thal gewinnen, den viele von Ihnen bereits als Anbieter beim Pflanzentausch und Bauernmarkt seit Jahren kennen.

Er wird über das Thema: „**Blumenzwiebeln - Bunte Vielfalt**“ sprechen. Dabei wird er nicht nur verschiedene Sorten, bekannte und seltene für die verschiedenen Stadtorte, auch die Kombination mit anderen Pflanzen vorstellen, sondern er gibt auch Pflanz- und Pflegetipps.

Tagesordnung:

- Begrüßung und Bericht des Vorstandes und Hinweise auf kommende Veranstaltungen
- Gedenken an verstorbene Mitglieder
- Tätigkeitsbericht, Bericht des Kassiers und der Kassensprüfer
- Entlastung des Vorstandes und des Kassiers
- Kaffeepause
- Vortrag von Herrn Christian Müller
- Wünsche und Anregungen

Gutes aus der Küche bereits ab 19.30 Uhr

Wir hoffen auf Ihr Interesse und freuen uns über zahlreichen Besuch

Die Vorstandschaft

**Baumschneidekurs im Klosterkindergarten
in Edling
Auslichtungsschnitt**

Wer hat nicht ältere Obstbäume im Garten, die schon längst wieder geschnitten werden sollten, damit Licht in die Krone kommt?

Der Obst- und Gartenbauverein Edling bietet deshalb einen Baumschneidekurs an, bei dem es hauptsächlich um diese Bäume geht. Unter der erfahrenen Leitung von Hans Fröschl, dem Baumwart und Ansprechpartner für die Streuobstwiese, lernen Sie am

am Samstag, 09. März von 9.00 – 12.00 Uhr

alles, was dabei zu beachten ist.

Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen.

Bitte unbedingt anmelden unter 08071-7550 (Fröschl).

**Hobbykünstlermarkt
im Krippnerhaus in Edling**

(Nähe Bahnhof) am

**Sonntag, den 10. März 2019
von 10.00 - 17.00 Uhr**

Beim diesjährigen Ostermarkt erwarten Sie wieder viele Aussteller mit einer reichhaltigen Auswahl an originellen und vielfältigen Bastel- und Handarbeiten.

Für das leibliche Wohl ist mit einem Kuchenbuffet sowie Brotzeiten bestens gesorgt.

Die Spenden kommen wie jedes Jahr bedürftigen Mitmenschen zu Gute.

***Auf Ihren Besuch freuen sich die Hobbykünstler
sowie die Organisatoren!***

P.S. Für Unfälle und Schäden jeglicher Art übernehmen wir keine Haftung.

Pilgerreise nach Lourdes

Einladung

zu einer

Pilgerflugreise

nach

Lourdes

Am : 05.07 bis 07.07.2019 (Fr – So)

Programm: Teilnahme an den Feierlichkeiten wie Lichterprozession abends, der Sakramentsprozession nachmittags, des Kreuzweges auf den Kalvarienberg, Stadtrundgang mit den Besuch der Gedenkstätten wo die Hl. Bernadette gelebt hat. Besuch der internationalen Messe in der größten unterirdischen Basilika der Welt.

Fahrpreis: Flug mit der Lufthansa ab und bis München, Vollpension in einem 4 Sterne Hotel nahe des hl. Bezirks, im Doppelzimmer, geistl. Begleitung und Reiseleitung ab und bis München

558,00 Euro EZ. Zuschlag 70,00 Euro

Bustransfer zum Flughafen München und zurück wird angeboten und muss separat an mich gezahlt werden.

Anmeldung und nähere Auskünfte:
bei Franz Bichlmaier Tel. 08071 / 4774

Reiseveranstalter ist das Bayerisches Reisebüro e.V.



SPORT - REPORT

C-Junioren

Edlinger C-Junioren erfolgreich unterwegs!

Die Thormann-Elf wußte nach dem Turniersieg beim eigenen Hallenturnier auch beim Turnier des SV Ramerberg in der Edlinger Schulturnhalle zu gefallen und sicherte sich beim C-Juniorenturnier überraschenderweise den Turniersieg.

Alle Zuschauer stellten sich zunächst auf ein eintöniges Turnierevent ein, zumal auch der große TSV 1860 Rosenheim -Bezirksoberligist in dieser Altersklasse- vertreten war. Aber der Turniersieg sollte bis zur vorletzten Partie offen bleiben...

Nachdem die Rosenheimer die Partien gegen den Gastgeber aus Ramerberg und die SG Assling/Emmering/Ostermünchen eindrucksvoll gemeistert haben, wollten diese auch die SG Forsting/Albaching "im Vorbeigehen" bezwingen. Die Jungs um das Trainergespann Reihofer und Maisch bewiesen jedoch eindrucksvoll, dass der Spruch "Mentalität geht vor Qualität" keine Floskel ist. So kam es wie es kommen musste: Die Forsting-Albachinger Spielgemeinschaft verteidigte gegen die hektisch angreifenden Bezirksoberligisten aus Rosenheim mit Mann und Maus, setzten regelmäßig gefährliche Konter und gewannen letztendlich mit 2:1. Die Sensation war perfekt! Die Ebrachkicker aus Edling bestreiteten dagegen bis dato ihre Aufgaben gewissenhaft und konnten Punkt um Punkt erfolgreich einfahren.

Das Turnier musste letztendlich in der vorletzten Partie im Duell DJK-SV Edling gegen den TSV 1860 Rosenheim entschieden werden. Hier griff das Teamwork der Thormann-Truppe wieder glänzend. Aus einer kompakten Defensive heraus entwickelte Gelb-schwarz einen offenen Schlagabtausch und konnte immer wieder gefährliche Nadelstiche in Richtung Rosenheimer Tor setzen. Nicht unverdient daher auch der Edlinger Ausgleichstreffer zum 2:2. Der Edlinger Abwehrbollwerk konnte den wütenden Angriffen in den letzten Spielminuten standhalten. Somit blieb es beim 2:2 Remis und den daraus resultierenden Turniersieg für die Jungs von der Ebrach!

Eine herausragende Leistung für den vermeintlichen Underdog aus Edling: Glückwunsch!!!

Dritter wurde übrigens der Hausherr aus Ramerberg/Rott vor der SG Forsting-Pfaffing. Fünfter die SG Assling/Emmering/Ostermünchen vor dem FC Maitenbeth.



Die erfolgreichen C-Junioren

Abteilung Gymnastik

Ausflug der Gymnastikgruppen Edling/Reitmehring

28.09.-29.09.2019

Kärnten - Klopeiner See

1. Tag: Unsere Fahrt führt uns dieses Jahr nach Südkärnten an den Klopeiner See - "Hotel Sonne" in St. Kanzian. Auf einem Parkplatz Richtung Kärnten gibt's eine Kaffeepause. Wir kommen gegen Mittag in Klagenfurt an - Gelegenheit zum Mittagessen. Anschließend besuchen wir Minimundus, die kleine Welt am Wörthersee ist ein Ort zum Entdecken, Spaß haben, Verweilen, Lernen und Genießen. Mit Modellen von allen Kontinenten hat man auf 26.000 m² Parklandschaft die Welt im Miniaturformat geschaffen. Im Maßstab 1:25 wurden die schönsten Bauwerke nach Originalplänen und mit Originalmaterialien wie Marmor, Sandstein oder Lavabasalt bis ins kleinste Detail nachgebaut. Nirgendwo sonst bringt man Ihnen die Welt in nur einem Tag so nahe.

Im Anschluss fahren wir zu unserem Hotel, direkt am Klopeiner See, wo die verbleibende Zeit zur freien Verfügung steht. Möglichkeiten für den Nachmittag sind z.B. Bummelzugfahrt um den See, oder die Benutzung des hoteleigenen Wellnessbereichs mit Hallenbad und Sauna.

Den Tag lassen wir bei einem 4-Gänge Menü ausklingen.

2.Tag: Nach dem Frühstücksbuffet fahren wir nach Lavamünd ca. 40 km vom Hotel entfernt. Hier werden wir eine Kultur-Floßfahrt auf der Drau machen, diese dauert ca. 3 Stunden und für gute Stimmung sorgt ein lustiger Musikant. Kulinarisch werden wir auf dem Floß bestens versorgt. Anschließend treten wir die Heimreise an. Ausklang bei einem gemeinsamen Abendessen. Rückkehr ca. 20.00 Uhr.

Leistungen:

- * Frühstück im Bus
- * Halbpension, 4 Gang - 3 Wahlmenüs und Salatbuffet
- * freie Nutzung Wellnessbereich im Hotel
- * Eintritt "Minimundus" mit Führung
- * Floßfahrt mit Musik und Verköstigung

Reisepreis im DZ: 165,00 €

EZ-Zuschlag: 15,- €

Abfahrt 07.00 Uhr Edling-Penny / 07.05 Uhr Reitmehring Bahnhof / 07.10 Uhr Innhöhe

Anmeldung bis **24.03.2019** bei Frieda Schrank
Tel. 08071-8553 oder alois-frieda@freenet.de

Anzahlung bei Anmeldung **50,00 €** - Restzahlung bis **02.09.2019** an die Sparda-Bank

IBAN: DE14 7009 0500 0002 2750 23 "Sportlerausflug"

Auch Nichtmitglieder des Sportvereins sind herzlich willkommen.



SPORT - REPORT

Edlinger Hallenturniere

Edlinger Teams sechsmal auf einem Stockerlplatz

Das lässt sich sehen: Sechs Teams der Gelb-schwarzen aus Edling belegten Stockerlplätze! Einmal Platz 1 für die C1-Junioren, dann noch Rang zwei für die B-Juniorinnen. Weitere vier Teams belegten immerhin noch Platz 3. Somit kann Jugendleiter Herbert Gugg ein zufriedenstellendes Fazit vom zweiten Hallenturnierwochenende des DJK-SV Edling in diesem Winter ziehen.

Einen fast arbeitslosen Abend erlebten die Schiedsrichter bei dem Turnier der C-Junioren. Wenig Fouls, keine Zeitstrafen oder sonstige erhebliche Vergehen mussten die Referee's Stadlhuber und Hohenegger am Freitagabend ahnden. Stattdessen herrschte die reine Spielkunst. Die Edlinger wirbelten die gegnerischen Abwehrreihen ordentlich durcheinander. Zwangsläufig fielen dann die Tore wie reife Früchte. Alle fünf Spiele wurden gewonnen; "Rang 1 und eine beachtliche Tordifferenz von 30 Treffern in 5 Spielen" lautet die eindrucksvolle Turnierbilanz der Edlinger. Platz 2 belegte der TSV Soyen; Dritter wurde der FC Maitenbeth.

Samstag war Mädeltag. Gleich um 9.00 Uhr starteten die D-Juniorinnen mit einem Turnier in den Tag. Dieses wurde in Hin- und Rückrundenmodus klar von den quirligen Babenshamerinnen dominiert. Auch heuer war Hannah Ram vom TSV Babensham die beste Spielerin des Turnier's. Der spätere Zweitplatzierte FC Moosinning verfügte gegenüber dem TSV über einen weitaus älteren Spielerkader; zudem waren deren Mädels im Schnitt um einen Kopf größer. Gegen die Babenshamerinnen hatten diese beim turnierentscheidenden 0:2 im Rückspiel aber keine Chance. Gute Dritte wurden die Edlinger Gastgeberinnen vor dem FC Lengdorf.

Dann wurden noch zwei Turniere für C-Juniorinnen und B-Juniorinnen ausgetragen. Bei beiden Events erwies sich die gute Jugendarbeit des FFC Bad Aibling als zu dominant. Beide Wettbewerbe wurden in überzeugender Manier von den Mangfallstädterinnen gewonnen! FFC-Vereinsgründer, Jugendleiter und B-Juniorinnen-Trainer Helge Fallner und sein C-Juniorinnen-Trainerkollege Rudi Mertens demonstrierten mit ihren Teams gut strukturierten Hallenfußball. Daher gehen beide Turniersiege völlig verdient an die Aiblingerinnen. Vize wurde bei den B-Juniorinnen das Edlinger Team und bei den C-Juniorinnen der TSV Assling.

Sonntags waren dann die E-Junioren dran. Vormittagsveranstaltung war ein Turnier für E2-Junioren. Bei diesem trumpten die Wasserburger Löwen groß auf. Lediglich gegen den späteren Turnierzweiten SV Westerndorf spielte man Remis; die anderen drei Partien im Modus "jeder gegen jeden" gingen jedoch klar mit 3:0 zu Gunsten der Innstädter aus. Dritter wurde das Team aus Edling.

„Gemeinsam sind wir stark“ lautet schon immer das Motto des SV Ramerberg. Gleiches gilt wohl auch für die aktuelle E1-Vertretung des SVR, der alle fünf Spiele im Nachmittagsturnier der E1-Junioren für sich entscheiden

konnte. Zwar konnten die Weiß-blauen in den Spielen keine Torflut entfachen; dafür stand aber die Defensive bei nur zwei Gegentoren meist bombensicher. Der Turniersieg ging somit wohlverdient an die Ramerberger Jungs. Nachfolgend mit 6 Punkten Sicherheitsabstand der TSV Wasserburg und der DJK-SV Edling.

Die Edlinger Verantwortlichen können somit ein zufriedenstellendes Resümee aus Teil 2 der Edlinger Hallenturnierserie für diesen Winter ziehen.



Siegerehrung des E2-Turniers mit dem TSV Wasserburg als Sieger



Edlinger E-Jugend



Siegerehrung bei den B-Juniorinnen

Der SV Edling 1926 e.V. hat seine neuen Majestäten gekrönt

Auch in diesem Jahr traten die Schützen des SV Edling 1926 e.V. wieder in den sportlichen Wettstreit um zu bestimmen, wer sich ein Jahr lang mit einer Königskette schmücken darf.



An drei Schießabenden kamen Schützen und Schützinnen aller Altersgruppen und Disziplinen zusammen, um auf die Jagd nach „dem einen Schuss“ zu gehen. Um König zu werden sollte der möglichst genau in der Mitte der Scheibe sein. Neben einer Schülerkette, einer Luftgewehrketten und einer Luftpistolenketten wurde auch in diesem Jahr wieder eine Auflageketten ausgeschieden. Den Titel Auflagekönig 2019 konnte der Ehrenschützenmeister Wolfgang Kloos mit einem 28,0 Teiler vor Hermann Bernstetter mit einem 48,0 Teiler und Gerd Kirchner mit einem 63,0 Teiler für sich beanspruchen. Bei der Jagd um die Kette für den Luftgewehrkönig war es wiederum Hermann Bernstetter, der mit einem 399,8 Teiler den dritten Rang belegte und damit Brezenkönig wurde. Marianne Wagner landete auf dem zweiten Platz und sicherte sich mit ihrem 377,6 Teiler den Titel Wurstkönigin 2019. Die Königskette in der Disziplin Luftgewehr trägt in diesem Jahr Johann Mader, er ist mit einem 177,5 Teiler einer der vier neuen Majestäten des SV Edling 1926 e.V. In der Disziplin Luftpistole freute sich Marcus Niebecker über seinen ersten Königstitel, welchen er sich mit einem 137,1 Teiler sichern konnte. Dicht auf den Fersen war ihm der Luftpistolens König aus dem letzten Jahr Matthias Edelmann. Sein 261,2 Teiler verhalf ihm dieses Jahr zum zweiten Platz und damit zum Titel Wurstkönig LP 2019. Der Titel Brezenkönig LP 2019 trägt in diesem Jahr Stefan Wimmer mit einem 554,9 Teiler.

Die meisten Teilnehmer mit 23 Startern gab es bei der Schüler-/Jugendketten. Dort konnte sich Gloria Meixner über den Titel Schüler-/Jugendkönigin 2019 freuen. Mit einem 64,8 Teiler gab sie den besten Königsschuss bei den Schülern ab. Sam Braunsperger sicherte sich, mit einem 102,8 Teiler den zweiten Platz vor Sina Ocasek, die mit ihrem 289,05 Teiler den dritten Platz belegte. Sie ist eine der Jüngsten in Verein und hat am Wettstreit um den besten Schuss mit dem Lichtgewehr teilgenommen.

Im Zuge der Königsproklamation hat der SV Edling auch in diesem Jahr seine Jubilare geehrt. So wurden Johanna Keiluweit für 25 Jahre Mitgliedschaft beim SV Edling und 40 Jahre beim BSSB, Jürgen Reischenbeck für 40 Jahre Mitgliedschaft im BSSB und Matthias Edelmann für 25 Jahre Mitgliedschaft beim SV Edling und 25 Jahre beim BSSB ausgezeichnet.

Auch die Nachwuchsschützen, die noch nicht auf eine so lange „Vereins-Karriere“ zurückblicken können, freuten sich über Ehrennadeln für die Teilnahme an den oberbayerischen Meisterschaften.



Schüler- und Jugendkönige



Luftgewehrkönige



Luftpistolens Könige



Auflagekönige



Ehrungen für die Teilnahme an den Obb Meisterschaften



Ehrung der langjährigen Mitglieder

Willibald Klemmer

Meisterbetrieb

Heizung • Sanitär • Solartechnik • Kundendienst

- Gas- und Ölfeuerungsanlagen
- Brennwertechnik
- Zentralheizungsanlagen
- Sanitäranlagen
- Bäder und Badsanierung
- Solaranlagen
- Photovoltaik

- Wärmepumpen
- Regenwassernutzungsanlagen
- Kontrollierte Wohnraumbelüftung
- Gas- und Ölbrenner-Service
- Kundendienst und Reparaturservice
- Beratung, Planung und Ausführung

Kardinal-Faulhaber-Str. 14a
83533 Edling
www.klemmer-edling.de

Tel: 0 80 71 / 65 48
Fax: 0 80 71 / 1 04 12 62
Handy: 01 60 / 69 69 00 7
E-Mail: info@klemmer-edling.de

**Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen
beim MC Wasserburg****70 jähriges Vereinsbestehen war Thema des Abends**

Ende Januar fand beim „Neuwirt“ in Rettenbach die jährliche Jahreshauptversammlung des MC Wasserburg statt. Bei seiner Ansprache berichtete der erste Vorsitzende Peter Nieder von der Gründung und den Anfängen des Vereins. Vor 18 Jahren wurde in Fürholzen bei Edling mit viel Engagement einer der ersten Slalom Kart Plätze in Südbayern errichtet. Dies war der Grundstock für einen bis heute im Jugendbereich sehr erfolgreichen Motorsportverein. Er bedankte sich nochmals bei allen, die hierzu beigetragen haben.

Anschließend stellte Schatzmeisterin Anni Bärthl die finanzielle Lage des Vereins dar. Die Kassenprüfer waren mit der Kassenprüfung zufrieden. Jugendleiter Sepp Maurus berichtete über die sportlichen Erfolge in 2018. Inzwischen ist auch der Hallenwintersport in der Pfaffinger Turnhalle eine feste Größe im Vereinsgeschehen. Ein großer Dank galt hier auch an alle Eltern, Trainer, dem Platzwart Sebastian Maier, Peter Pilz für die Pflege der Karts sowie der Familie Nieder auf deren Gelände Training und Veranstaltungen stattfinden.

Danach stellte das Mitglied Wolfgang Hinrichs den Antrag auf Entlastung des Vorstandes, der einstimmig angenommen wurde.

Bei den turnusgemäß anfallenden Neuwahlen standen folgende Ämter zur Wahl:

2. Vorsitzender, Sportleiter, Schriftführerin, Verwaltung und zwei Beisitzer. Neu gewählt oder in ihrem Amt bestätigt wurden Wolfgang Hinrichs (2. Vorsitzender und Verwaltung), Peter Nieder jun. (Sportleiter), Sabine Hinrichs (Schriftführerin) sowie Gaby Bodmeier und Fritz Schreier (beide Beisitzer). Die Wahl wurde von Peter Nieder geleitet, unterstützt von Sabine Koch und Anita Hofer-Herrmann. Alle neu Gewählten nahmen die Wahl an.

Die ausgeschiedenen Vorstandsmitglieder Doris Pilz (Verwaltung) und Michael Liebl (Schriftführer/Pressesprecher) erhielten für ihr langjähriges Engagement als kleines Dankeschön Pralinen aus der Region. Fritz Schreier gab sein Amt als 2. Vorsitzender nach zehn Jahren ab, bleibt dem Vorstand jedoch als Beisitzer erhalten. Auch er erhielt die süße Anerkennung.

Eine weitere wichtige Entscheidung war die Höhe des zukünftigen Mitgliedsbeitrages. Auch der MC Wasserburg kommt nicht um eine moderate Erhöhung der Mitgliedsbeiträge herum. Mit einer Erhöhung von 5€ pro Mitglied und Jahr zeigten sich alle Mitglieder einverstanden.

Zum Schluss wurde noch auf Veranstaltungen wie das Rodeln und der Törggelen Ausflug im Herbst hingewiesen. Der Verein freut sich schon jetzt auf ein spannendes und hoffentlich erfolgreiches Sportjahr 2019.



Radfahrer Verein Edling e. V.
<http://www.radfahrerverein-edling.de>

**Einladung zur Mitglieder-Hauptversammlung
und Gulaschessen**

**Am Samstag, den 30. März 2019,
ab 14 Uhr im Krippnerhaus**

Tagesordnung:

- Feststellung der Stimmberechtigten
- Bericht des Vorstandes
- Bericht des Kassenführers
- Bericht des Schriftführers
- Entlastung der Vorstandschaft
- Satzung beschließen
- Ausflug (3-Tage und evtl. 1-Tag)
- Ehrung langjähriger Mitglieder
- Vorschläge, Anträge, Wünsche

**Die Vorstandschaft bittet die Mitglieder um
zahlreichen Besuch.**

Vorankündigung**5. Radl-Flohmarkt
„Alles rund um's Radl“**

Wann? Samstag, 13. April 2019

Annahme von 9 bis 10 Uhr
Verkauf von 10 bis 12 Uhr
Abholen Artikel/Geld 12 bis 13 Uhr



Wo? Turnhalle der Schule Edling

Was? Fahrräder, Tretroller, Laufräder,
Radlanhänger, Einräder, Helme, Kindersitze,
Fahrradtaschen und sonstiges Zubehör.

Verkäufer ist der Eigentümer.

Da der Radfahrer Verein nicht der Eigentümer ist, kann keine Haftung übernommen werden.

Die Räder müssen fahrtüchtig sein !



Radfahrer Verein Edling



**Franz
Bauer**
Baggerbetrieb

Franz Bauer, Brandstätt 3a, 83533 Edling

Tel: 08076 - 91 87 555

Erdarbeiten aller Art

Abbruch v. Beton - Mauer - Innenräume

Rodung v. Hecken - Sträucher - Bäume

Was IHNEN einfällt, graben WIR aus !!!

Wer sind wir?

neon – Prävention und Suchthilfe ist eine 2010 gegründete, gemeinnützige Stiftungsgesellschaft aus Rosenheim. Wir werden vom Bezirk Oberbayern sowie dem Landkreis und der Stadt Rosenheim finanziell gefördert und gehören dem Paritätischen Wohlfahrtsverband Bayern an. Unser Anliegen ist es, Menschen mit problematischem Suchtmittelkonsum frühzeitig zu erreichen und abhängigen Menschen ein modernes ambulantes Therapieangebot zu machen. Aktuell zählt unser Team 15 Kolleginnen und Kollegen, jährlich beraten wir ca. 2.500 Personen und halten 40 ambulante Therapieplätze vor.



Abhängigkeit – die Angehörigen und das Mobile

Co-Abhängigkeit. Diesen Begriff kennen wohl die meisten von uns. Damit sind Angehörige von suchtkranken Menschen gemeint, die sich nicht von ihrem Partner trennen. Häufig übernehmen sie sogar viel Verantwortung für den Suchtkranken und helfen, die schlimmsten Folgen abzufedern.

Zunächst wird den beteiligten Angehörigen meist mit Mitleid begegnet und Anerkennung für ihre Loyalität gezeigt. Schnell mischt sich meist jedoch auch Unverständnis darunter, warum der Süchtige nicht schon längst verlassen wurde.

Dabei ist es die ganz normale zwischenmenschliche Sorge um einen Mitmenschen oder die Hoffnung liebgewonnene Personen zu unterstützen.

Nur hat diese Fürsorge auch Grenzen. Nämlich dann, wenn die süchtige Person keine Selbstverantwortung mehr zeigt und damit die Weichen in eine Verschlimmerung der Sucht gestellt sind.

Doch viele Angehörige schämen sich und reiben sich oft über Jahrzehnte auf, um ihrem Partner oder Kind zu helfen. Neben dem menschlichen Leid und der verlorengegangenen Lebensfreude und Harmonie leiden viele früher oder später selbst unter Schlafstörungen, Magenkrankungen, Migräne oder Depressionen.

Dagegen können die Angehörigen häufig gerade dadurch, dass sie mehr auf sich selbst achten den Betroffenen zur Veränderung seines Verhaltens bewegen. In der Arbeit mit Suchtkranken gibt es dazu ein anschauliches Bild: das Familien- und Paarsystem ist mit einem Mobile vergleichbar, bewegt sich ein Mitglied, müssen sich die Anderen auch bewegen.

Darum geht es dann auch häufig in einer ersten Beratung: wie kann ich durch Dinge, die mir selbst gut tun den oder die Betroffene ebenfalls zu einer positiven Veränderung bewegen? Aber auch die Frage, wie lange noch oder unter welchen Umständen will ich mit dem Betroffenen zusammenbleiben?

Eines noch zum Schluss: aus Angst vor einer negativen Entwicklung durch das Unterlassen von Hilfe, wird häufig auch die viel wahrscheinlichere Variante verhindert, dass der oder die Betroffene sein Schicksal und seine Verantwortung wieder selbst in die Hand nimmt und an einer Bewältigung der Sucht arbeitet.

In einer telefonischen Beratung oder im persönlichen Gesprächen mit uns können alle wichtige Fragen geklärt werden. Betroffene können sich ambulant bei uns behandeln lassen oder werden von uns an geeignete Stellen weitervermittelt. Alle Gespräche sind streng vertraulich und kostenlos. Auch gibt es in der Region Selbsthilfegruppen für Angehörige alkoholkranker Menschen.

Informationen finden Sie im Internet unter www.neon-rosenheim.de oder unter 08031-3042300.



- Auswechslung von trüben/blinden Isolierglasscheiben
- Reparatur- und Neuverglasung aller Art, sowie Bagger- und Traktorenscheiben (plane Scheiben)
- Blei- und Messingverglasungen
- Bleiverglaste Lampen und Landhausleuchten
- Spiegel und Spiegelleuchten
- Sandstrahlarbeiten (verschiedene Motive)
- Pergolaüberdachung
- Bilder und Rahmen (Maßrahmung und Wechselrahmen)
- Plexiglas, Schleiferei
- Ganzglasduschen
- Einbau von Katzenklappen in Isolierglas und Normglas
- Silikonabdichtungen in Bad und im gesamten Haus
- Küchenrückwände

Am Bachfeld 8, 83549 Eiselfing-Bergham
Tel. 0 80 71/30 01 - Fax 0 80 71/85 93
mobil 0172/81 85 918
betzl@betzlglas.de - www.betzlglas.de
Ich bitte um tel. Terminvereinbarung.



Melanie Grüter

Tierärztin für Kleintiere und Pferde

Daburg 3 • 83533 Edling
Tel.: 08039 - 9028987 • Mobil: 0173 - 3809453
Fax: 08039 - 901525

melanie.grueter@gmx.de
www.tierarzt-grueter.de

Montag 10 - 14 Uhr • Dienstag 10 - 14 Uhr + 18 - 20 Uhr
Mittwoch nach Vereinbarung • Donnerstag 10 - 14 Uhr
Freitag 15 - 17 Uhr • Samstag nach Vereinbarung

Gerne vereinbaren wir auch telefonisch Termine.



Energie der Zukunft...

Ich wurde kürzlich gefragt, wie ich mir als technisch interessierter und umweltbewusster Mensch die Energieversorgung von Morgen vorstelle. Nun, einige Fakten geben die Marschrichtung ohnehin vor:

Kohlestrom hat alleine schon durch den enormen Kohlendioxidausstoß und den damit einhergehenden klimatischen Folgen keine Zukunft.

Gleiches gilt für unseren gigantischen Verbrauch an Benzin, Diesel und Heizöl.

Atomkraftwerkstechnik wird in Deutschland seit über 60 Jahren eingesetzt. Seither wurde noch kein Endlager gefunden, das den hochradioaktiven Abfall für mindestens 100.000 Jahre sicher vor Umwelt, Grundwasser und menschlichem Zugriff verschließt. (Zum Vergleich, die Pyramiden sind erst 5.000 Jahre alt).

Letztendlich bleibt nur direkte und indirekte Sonnenenergie sowie Geothermie über:

Direkt als Photovoltaik(PV) und Solarthermie. Indirekt als Wind-, Wasserkraft und Biomasse.

Die Aufgabe besteht nun darin, den weiteren großzügigen Ausbau von PV und Windkraft zuzulassen.

Überschüssiger Wind- und PV-Strom muss für Wintermonate gespeichert werden. (Greenpeace Energie beweist dies seit 2011 mit einer eigenen Elektrolyseanlage in Haßfurt: Aus überschüssigem Windstrom wird dort Wasserstoff erzeugt, der in das vorhandene deutsche Gasnetz eingespeist wird und damit auch im Winter verfügbar ist.) Gasturbinen erzeugen bedarfsabhängig Strom.

Für Elektromobilität ist genügend Strom vorhanden. Es braucht zusätzlich noch dort Steckdosen wo Autos tagsüber parken. Für Dauerparker hat das Laden Zeit und kann je nach Stromüberschuss oder Mangel zentral gesteuert werden.

Das heutige E-Auto kann noch nicht alles ersetzen, aber für Vieles passt es bereits. Auf alle Fälle geht an diesem Thema kein Weg mehr vorbei!

Es ist kein Geheimnis warum am meisten für große dicke Verbrenner geworben wird, aber nicht für echt sparsame Autos. Es liegt an uns, darauf nicht hereinzufallen.

Energie in allen Bereichen effizienter nutzen!

Im Gebäudebestand gibt es großen Sanierungsbedarf. Das Landratsamt bietet auch hierzu Beratungsgespräche an. Ein zugehöriges Energieberaterheft liegt auch in der Gemeinde aus.

Es ist unsere ureigenste Aufgabe, richtiges und umweltbewusstes Handeln unseren Kindern vorzuleben. Dass hier einiges im Argen liegt zeigt uns seit wenigen Monaten ein 16 jähriges Mädchen aus Schweden. Mit ihrem unermüdlichen Freitagsprotest hat sich Greta Thunberg Gehör verschafft. Ihre beachtliche und unverblühte Rede ist in ganz Europa bekannt geworden. Tausende von Schülern unterstützen sie bereits. Der Bewegung #fridayforfuture zolle ich größten Respekt. Denn sie sprechen aus, was wir schon längst hätten tun müssen.

Euer Arbeitskreis Ökologie

Heimische Erzeuger

Fam. Albrecht, Bioland Brandstätt, 08076/1492	Gemüse der Saison, Eier
Alois Dimpflmaier Roßhart 13 a, 08071/50158	Salat und Gemüse
Johann Dimpflmaier Roßhart 15, 08071/7514	Frische Freiland Eier Suppenhühner
Familie Forstner Münchner Str.34 Tel. 7924	Frische Forellen und andere Fische
Siegfried Kersch, Edling Albachinger Str. 1, T. 6540	Honig aus eigener Imkerei.
Familie Kirchner Weiherweg 13, Tel. 597390	Schönes aus Holz, Kerzenständer, Schüsseln, Geschenkideen
Gärtn. Löwenzahn, Reithm. Di. u. Fr.: 9 - 13 h, 15 - 18 h	Gemüse und Obst aus Öko-Anbau, Naturkost
Fam. Miller, Biohof Oberhub 2b, 08076/8780	Bio Lammfleisch und Lammwurst, Lammfelle
Hofladen Niedermaier Oberhub 6, Fr. 10 ⁰⁰ - 18 ⁰⁰ h	Frischfleisch, Wurst + Geräuchertes
Schex Georg, Edling Pfaffingerstr. 29, T. 6473	Waldhonig -cremig
Sepp Wiedenmann Roßhart 15a, 08071 50511	Frühsommerhonig (cremig) Mittsommerhonig (flüssig)

☎ Kontakt AK-Ökologie ☎

Heimische Erzeuger

Familie Krebs
Tel. 08071/4763

Edlinger Geschirr

„Lehtassen statt Pappbecher“
Familie Kiefer
Tel. 08071/8401

Energiekosten-Messgerät

„Stromfressern auf der Spur“
Fam. Böhm Tel. 08071/40621

nächstes Treffen

Mittwoch, 27.03.19 20Uhr
Familie Raffler
Tel. 08071/1347

Schwarz & Dietrich • Dachdecker-Meisterbetrieb

Tel. 08071/95616 • Fax 08071/40295 • Am Gewerbering 3

83533 Edling



Altbau-Sanierung
Neueindeckungen mit
einschlägigen Spenglerarbeiten
Flachdach-Abdichtungen
Fassaden-Verkleidungen
Reparaturarbeiten
Asbestentsorgung n. TRSG 519

**BEGINN
JEDERZEIT
MÖGLICH!**

**FAHRSCHULE
EGGERL**

Jetzt mit dem Motorradführerschein
starten und schon im Frühjahr fahren!
Tel.: 08071 9206219
info@fahrschule-eggerl.de

Presse-Information



Foto: Volksbank Raiffeisenbank Rosenheim-Chiemsee eG

Jakob Holzhammer, Hauptgeschäftsstellenleiter der Volksbank Raiffeisenbank in Edling, Georg Bortenschlager, Jugendleiter des SV Ramerberg, Christian Fleidl, Finanzierungsspezialist Volksbank Raiffeisenbank in Edling (v. links) mit Rosi Kainz, Vermögensspezialistin der Volksbank Raiffeisenbank in Rott am Inn und Andras Hohnen, 1. Vorstand des SV Ramerberg (v. rechts), zusammen mit Jugendspielern des Vereins

1.000 Euro für Jugendturnier

**Volksbank Raiffeisenbank Rosenheim-Chiemsee eG
unterstützt Jugendarbeit des SV Ramerberg**

Mit einem Scheck im Gepäck in Höhe von 1.000 Euro überraschten Jakob Holzhammer, Christian Fleidl und Rosi Kainz von der Volksbank Raiffeisenbank Rosenheim-Chiemsee eG den SV Ramerberg beim diesjährigen Jugendfußballturnier in der Sporthalle in Edling, bei diesem insgesamt 6 Turniere, von der G – Jugend bis zu den A – Junioren, stattfanden.

Die Spende kommt der Vereinsjugend zugute.
„Damit wollen wir das Engagement des Vereins würdigen und die jungen Fußballer bei ihrem sportlichen Werdegang unterstützen“, erklärte Jakob Holzhammer, Hauptgeschäftsstellenleiter der Volksbank Raiffeisenbank in Edling, bei der Übergabe des Spendenschecks.

Immobilienforum

Chiemgau GmbH & Co. KG, Zweigstelle

Wasserburg



Reihenmittelhaus in Wasserburg Top Lage! Ruhig & zentral gelegen!

Fußnähe zur Altstadt, Randlage mit Blick ins Grüne -
Wohnfl. ca. 160 m², Nutzfl. ca. 56 m², Bj. 1987, 5
Zimmer, 2013 komplett renoviert, Holzofen, großes
Bad mit Fenster, Gas Zentralheizung

EA-V: 182,7kWh/(m²*a), EEK: F

€ 529.000,-

Saniertes Stadthaus zur Miete im Herzen von Wasserburg!

Wohnfl. 143 m², Bj. 17. Jhd., im Jahr 2002 saniert,
4 Schlafzi., Einbauküche, Dielenböden, Wintergarten
und Dachterrasse, Kein Energieausweis erforderlich,
Denkmalschutz, Gas Zentralheizung

mtl. € 1.400,- zzgl. NK

Besuchen Sie uns unter:

www.sic-wasserburg.de



**WER - WO - WAS
BÜRGER - INFO - SEITE**

ZU VERMIETEN

Sehr schöne, ruhige **2- Zimmer EG Whg.** ca. 61qm mit Garten ab 01.04.2019 in Edling zu vermieten.
Bad m. Fenster , Küche wäre abzulösen, Kellerabteil und Fahrradkeller sowie Autostellplatz dazu.
Die monatliche Miete beträgt 580,00 Euro.
Tel. 08071 - 9044768

SUCHE

Suche funktionsfähiges **4 spuriges Tonbandgerät.**
Tel.: 08071 - 4757

NACHHILFE

Professionelle Nachhilfe, Grund- und Mittelstufe, Mittelschule, Grundschule, Realschule, spezielle Vorbereitung auf Quali, Realschulabschluss, Fächer: Deutsch, Englisch, Lesen, Schreiben, Deutsch als 2. Fremdsprache, bedingt Mathe.
Tel. 0176 - 21952827

ZU VERKAUFEN

Komplette, neuwertige Stereoanlage:
Technics SC-HD501 günstig zu verkaufen. Preis: VS.
Tel. 08071 - 40468

Jungen-Fahrrad Marke Merida Farbe: blau/weiß
Top-Zustand, 2 Jahre alt, wenig gefahren
8-Gangschaltung: Preis: nach VB
Tel. 08071 - 50166

SUCHE

Jungfischer sucht **gut erhaltene Angelausrüstung.**
Tel.: 0151 - 53901086

Von Edlingern für Edlinger **EDLINGER BÜRGER SERVICE**

Am Besten Ihren Text an die Gemeinde (edling-poststelle@edling.de) mailen,
oder den ausgefüllten Zettel bei der Gemeinde abgeben.

Inserat für Edlinger Bürger Service

Name, Adresse _____

Telefon: _____

abdrucken unter der Sparte: _____

Text: _____

Frühling = Pflanzzeit

Bäume - Sträucher - Frühlingsblumen

Der Hammermarkt

Sonderposten
Konkursware



Palettenware
Restposten

SEHEN - STAUNEN - SPAREN

Haushalt - Spielzeug - Kosmetik - Freizeit - Garten - Heimwerker - Lebensmittel - Wolle ...

Öffnungszeiten:

Mittwoch bis Freitag 9.00 - 18.00 Uhr

Samstag 9.00 - 15.00 Uhr

Montag und Dienstag geschlossen

Römerstraße 3 - 83533 Edling
www.hammermarkt.de

Riesiges Sortiment mit mehr als 10.000 Artikeln

NEU:

- Wunderschöne OSTER- und FRÜHLINGS-DEKO

- PFLANZGEFÄSSE für innen und außen

- BLUMENERDE (Balkonblumen- und Universalerde)

Druckfehler und Irrtum vorbehalten, Verkauf nur solange Vorrat reicht.

JETZT BIS ZU 6.500,- €
WECHSEL-PRÄMIE¹ SICHERN.



ŠKODA
SIMPLY CLEVER



Jetzt Euro 4-5 Diesel in Zahlung geben und auf Neuen ŠKODA Euro 6 umsteigen.

Ob Landstraße oder Innenstadt, Autobahn oder City-Ring: Mit ŠKODA genießen Sie auch in Zukunft überall freie Fahrt - dank unserer Wechselprämie¹! Geben Sie einfach Ihren alten Diesel mit Euronorm 4 oder 5 bei uns in Zahlung und steigen Sie auf einen neuen ŠKODA der Abgasnorm Euro 6 um. So sichern Sie sich bis zu 6.500,- € zusätzlich! Alle wichtigen Informationen dazu gibt 's bei uns im Autohaus. Kommen Sie vorbei - wir freuen uns auf Sie.

¹Modellabhängige Prämie beim Kauf eines noch nicht zugelassenen ŠKODA Neuwagens (aktuelles ŠKODA Modell mit allen Antriebsarten gemäß Euronorm 6) in Höhe von bis zu 6.500,- € (z. B. für den ŠKODA SUPERB). Prämien Voraussetzung ist die Inzahlungnahme eines Pkw mit Dieselmotorisierung (Euronorm 4-5) durch einen ŠKODA Partner. Das Altfahrzeug muss seit dem 02.10.2018 auf den Käufer zugelassen sein. Eine Barauszahlung der Prämie ist nicht möglich. Pro Ankauf ist nur eine Prämie gültig. Das Angebot für Privatkunden und gewerbliche Einzelabnehmer gilt vom 24.01.2019 bis zum 30.04.2019 (Kaufvertragsdatum). Nicht kombinierbar mit weiteren Sonderkonditionen oder Sonderaktionen.

AUTOHAUS HUBER GMBH

Anton-Woger-Str. 7, 83512 Wasserburg am Inn, Tel.: 08071 9207-0
skoda@zum-huber.de, www.zum-huber.de

Huber
„Das ist mein“ Autohaus

Kirchliche Nachrichten

GDO März 2019 Pfarrverband Edling

Freitag, 01.03. Freitag der 7. Woche im Jahreskreis

Krankenkommunion u. Krankenbesuche nach Vereinbarung

Attel: 19:00 Uhr **Weltgebetstag der Frauen im Pfarrsaal**

Edling: 19:30 Uhr **Weltgebetstag der Frauen im Pfarrheim**

Samstag, 02.03. Samstag der 7. Woche im Jahreskreis

Attel: 14:00 Uhr **Kinderfasching** im Pfarrsaal

bis 17:00 Uhr (KLJB Attel)

19:00 Uhr **Faschingsparty** für Erwachsene (KLJB Attel)

Edling: 11:00 Uhr **Taufe** Maria Sophia Wagner

Rieden: 19:00 Uhr **hl. Messe**

Sonntag, 03.03. 8. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Attel: 8:30 Uhr **hl. Messe** m. bes. Ged. an

+ Nikolaus Maierbacher und Maria Hundmaier (JM)

+ Therese u. Josef Asböck, Allmannsberg / JM

10:00 Uhr **Wort-Gottes-Feier**

i. d. Klosterkapelle Stiftung Attel

Edling: 10:00 Uhr **hl. Messe** m. bes. Ged. an

+ Tochter Ingrid und Eltern / Resi Krahel

Reitmehring: 8:30 Uhr **hl. Messe** m. bes. Ged. an

+ Ehem. und Vater / Resi Peschina

+ Enkel Marie und Wasti Peschina / Resi Peschina

Soyen PZ: 10:00 Uhr **hl. Messe** m. bes. Ged. an

+ Ehem. u. Vater Johann Feuerer / JM, Mathilde Feuerer mit Fam.

+ Tante Magda / Familien Fischberger und Späth

+ Eduard Reich / Cousinen und Cousins

+ Eltern und Großeltern Leonhard und Maria Grill / JM,

Fam. Krippner, Soyen

+ Eltern und Großeltern Therese und Josef Grill / JM, Hanni Schupp mit Fam.

+ Schwägerin Irmengard Maier / Maria Maier, Hub

+ Bruder Edi Reich / Maria Maier, Hub

+ Firmipaten Christof Schuster / Hans Reich, Soyen

Montag, 04.03. Hl. Kasimir, Königssohn

Soyen PZ: 14:00 Uhr **Gebetskreis**

19:00 Uhr **offener Jugendtreff**

Dienstag, 05.03. Dienstag der 8. Woche im Jahreskreis

Reitmehring: 19:00 Uhr **hl. Messe**

Mittwoch, 06.03. Aschermittwoch

Attel: 18:00 Uhr **Wort-Gottes-Feier mit Ascheauf-**

legung im Mehrzweckraum Stift. Attel

19:00 Uhr **hl. Messe mit Ascheauflegung**

Edling: 16:00 Uhr **Wort-Gottes-Feier der Kinder**

mit Ascheauflegung

19:00 Uhr **hl. Messe mit Ascheauflegung**

*Musikal. Gestalt.: Kirchenchor des Pfarrverbandes
mit Missa Brevis von Gounod*

Soyen PZ: 16:00 Uhr **Wort-Gottes-Feier der Kinder
mit Ascheauflegung**

Rieden: 19:00 Uhr **hl. Messe mit Ascheauflegung**

Musikal. Gestalt.: Kirchenchor Edling

Donnerstag, 07.03. Hl. Perpetua u. hl. Felicitas, Märtyrinnen

Attel: 19:00 Uhr **hl. Messe entfällt!**

Edling: 19:00 Uhr **hl. Messe entfällt!**

19:45 Uhr **Exerzitien im Alltag im Pfarrheim**

Freitag, 08.03. Hl. Johannes von Gott, Ordensgründer

Rieden: 19:00 Uhr **hl. Messe** m. bes. Ged. an

+ Franz Göschl / Maria Maier, Hub

+ Cousins und Cousinen / Maria Maier, Hub

+ Katharina Untermeir / Jahresstiftsmesse

+ Richard Untermeir / Jahresstiftsmesse

+ Konrad Haindl / Geschwister Hans Eicher, Griesmeier

+ Cousin Konrad Haindl / Fam. Marianne Lamprecht,
Babensham

+ Konrad Haindl / Franz und Gertraud Berger, Bergham

+ Jakob und Therese Machl / Gertraud Berger, Bergham

Samstag, 09.03. Hl. Bruno v. Querfurt und hl. Franziska v. Rom

Edling: 16:00 Uhr **Gelegenheit z. Gespräch u. Beichte
mit Pfr. Wuchterl bis 17:00 Uhr i. d. Kirche**

18:30 Uhr **Rosenkranz**

19:00 Uhr **hl. Messe** m. bes. Ged. an

+ Angela und Resi / Fam. Hermann

+ Eltern / Fam. Garnreiter

+ Eltern und Angehörige der Fam. Kerschel / Fam. Garnreiter

Soyen PZ: 19:00 Uhr **hl. Messe** m. bes. Ged. an

+ Erna Zacherl / Trägermesse

Sonntag, 10.03. 1. FASTENSONNTAG

Attel: 10:00 Uhr **hl. Messe** m. bes. Ged. an

+ Josef u. Rosalie Ziegler / gestiftetes Jahramt

+ Ehem., Vater u. Opa Konrad Panzer, m. E. der + der Fam.
Panzer

+ Onkel Konrad Panzer / Rosa Gühl

+ Ehem. u. Vater Josef Sewald / JM

Edling: 10:00 Uhr **Wort-Gottes-Feier** m. bes. Ged. an

+ Eltern Maria u. Rudolf Kammerl / Fam. Wagner/Kammerl

+ Verwandte / Fam. Wagner/Kammerl

11:15 Uhr **Taufe** Tobias Broos

Reitmehring: 8:30 Uhr **Familiengottesdienst - hl. Messe** m.
bes. Ged. an

+ Eltern Kreszenz und August Asböck / Resi Peschina

+ Geschwister / Resi Peschina

Rieden: 10:00 Uhr **Wort-Gottes-Feier**

Montag, 11.03. Montag der 1. Fastenwoche

Edling: 19:30 Uhr **Fastenmeditation im Pfarrheim**

Musikalische Gestaltung: „Immer gut aufgelegt“

Pfaffinger Blumenhecke
Moderne Floristik • Brautsträuße • Dekorationen • Trauerschmuck

Hauptstraße 31 • 83539 Pfaffing
Telefon 08076/886110
Inh. Cornelia Weinheimer

Öffnungszeiten:
Montag - Freitag
9 - 12:30 und 14.30 - 18 Uhr
Mittwoch Nachmittags geschlossen!
Samstag 8 - 12.30 Uhr

EIGENE SCHLACHTUNG



Gassner

Landmetzgerei

WARME GERICHTE · BROTZEITEN · FEINKOST & KÄSE

Staudhamer Str. 27 · 83533 Edling · ☎ 0 80 71 - 51 02 80



**Fenster, Türen, Parkett
Innenausbau,
Altbausanierung
Bauelemente
Rollläden, Wintergarten**

Stefan Färber, Brandstätt 4a, 83533 Edling
Telefon 08076 / 96 88 Fax: 08076 / 88 72 77
Mobil 0172 / 9126442 E-Mail: Info@stefan-faerber.de
www.stefan-faerber.de



Alles unter einem Dach!

 Landhandel	 Baustoffe
 Brennstoffe	 Landmarkt

**Es wird Frühling! Bei uns erhältlich:
Verschiedene Erden, Dünger und Gartengeräte.**

Ein- und Verkaufs-GmbH
Unsere Öffnungszeiten: Mo bis Fr 08:00 – 12:00 Uhr / 13:00 – 16:30 Uhr
Köckmühle 133 | 83539 Pfaffing
Tel. 08076 / 9176-0 | Fax. 08076 / 9176-50 | info@evg-pfaffing.de
www.evg-pfaffing.de



Die HOHE KLASSE VON DAN.

Jetzt neu bei uns im Studio. Die neue Küchenserie und das 3D-Kino Erlebnis.



NUR WER SICH IN SEINER
TRAUMKÜCHE WOHLFÜHLT,
IST **ZUHAUSE** ANGEKOMMEN.

DANKÜCHEN DIE NR.1 IN ÖSTERREICH
Rosenheim

Hans Winhart
Rosenheimer Straße 67, 83059 Kolbermoor,
Tel. 08031 / 90 19 277, Fax: 08031 / 90 19 279
info@rosenheim-dan.de
www.dankuechen-rosenheim.de

3D KÜCHEN-KINO - KÜCHENPLANUNGEN WERDEN LEBENDIG!
Die 3D-Brille aufgesetzt - und die Vorstellung im 3D-Küchen-Kino kann beginnen. Sie werden gleich IHRE zukünftige Küche virtuell und in Originalgröße (er)leben...



Seit Kurzem verfügen wir in unserem Küchenstudio über ein 3D-Kino. Mit modernster 3D-Technik, wie man sie aus aktuellen Kinofilmen kennt. Wir erwecken IHRE zukünftige Küche bereits in der Planungsphase zum Leben. Sie bekommen ein Gefühl für Details und Farben, Größen werden greifbar und Arbeitsabläufe realistisch. Sie „bewegen“ sich in IHRER Traumküche noch bevor sie in Ihren eigenen vier Wänden eingebaut wird.

Haben wir Sie neugierig gemacht...? Unsere Küchenplaner nehmen sich gerne für Sie Zeit und laden Sie in unser Kino ein.

IHRE GANZ PERSÖNLICHE TRAUM-KÜCHE IN 3D!

Öffnungszeiten: Montag - Freitag 10 - 18 Uhr / Samstag: 10 - 14 Uhr sowie nach telefonischer Vereinbarung.



Kirchliche Nachrichten

GDO März 2019 Pfarrverband Edling

Dienstag, 12.03. Dienstag der 1. Fastenwoche

Reitmehring: 19:00 Uhr **hl. Messe**

Mittwoch, 13.03. Mittwoch der 1. Fastenwoche

Edling: 16:00 Uhr **hl. Messe im Pflegeheim
SonnenGarten**

Kirchreit: 8:00 Uhr **hl. Messe**

Donnerstag, 14.03. Hl. Mathilde, Königin

Attel: 18:30 Uhr **Rosenkranz**

19:00 Uhr **hl. Messe**

Edling: 18:30 Uhr **Rosenkranz**

19:00 Uhr **hl. Messe m. bes. Ged. an**

+ Mutter Katharina Pittner / Peter Pittner

19:45 Uhr **Exerzitien im Alltag im Pfarrheim**

Soyen PZ: 16:30 Uhr **Exerzitien im Alltag**

Soyen Kirche: 19:00 Uhr **Kreuzwegandacht**

Freitag, 15.03. Hl. Klemens Maria Hofbauer,

Ordenspriester

Rieden: 19:00 Uhr **hl. Messe m. bes. Ged. an**

+ Eltern Therese und Josef Riedl / Peter Riedl

+ Onkel und Tanten / Peter Riedl

Samstag, 16.03. Samstag der 1. Fastenwoche

Kollekte zur Caritas-Frühjahrssammlung

Edling: 16:00 Uhr **Gelegenheit z. Gespräch u. Beichte mit**

Pfr. Wuchterl bis 17:00 Uhr i. d. Kirche

19:00 Uhr **Dankmesse Pfr. Hippolyte Ibalayam**

m. bes. Ged. an

+ Vater Stéphane Romain Ibalayam

Kirchreit: 14:00 Uhr **Taufe Magdalena Willnhammer**

Rieden: 19:00 Uhr **hl. Messe m. bes. Ged. an**

+ Onkel Konrad Haindl / Christine und Sieglinde

+ Onkel Konrad Haindl / Fam. Antonia Huber und Fam. Konrad
Reindl, Unterreit

+ Schwager Konrad Haindl / Christine Haindl, Unterreit

+ Konrad Haindl / Rosm. Eichner, Steinhöring

Sonntag, 17.03. 2. FASTENSONNTAG

Kollekte zur Caritas-Frühjahrssammlung

Attel: 8:30 Uhr **hl. Messe mit der Marianischen**

Männerkongregation m. bes. Ged. an

+ Mitglieder der Marianischen Männerkongregation und um
geistliche Berufungen

+ Ehefrau u. Mutter Anna Seeleitner / JM

+ Eltern u. Großeltern Emma u. Franz Follner

+ Ehem. u. Vater Sebastian Glasedonner

- **anschließend Frühjahrsversammlung im Pfarrsaal
im Brauhaus**

10:00 Uhr **Wort-Gottes-Feier i. d. Klosterkapelle
Stift. Attl**

Edling: 10:00 Uhr **hl. Messe m. bes. Ged. an**

+ Monika Speierl z. 80. Geb., Therese Bacher z. 10. Todestag u.

+ Verwandtschaft / Christiane Speierl

+ Verwandtschaft, Freunde und Nachbarn / Fam. Raimund Puhr

+ Cousine Evi Hiebl-Brinz / I. Huber

+ Cousine Evi Hiebl-Brinz / M. Klapp

+ Cousine Evi Hiebl-Brinz / R. Dettendorfer

+ Mutter Anna Huber / v. d. Kindern m. Familien

+ Mutter und Oma Maria Niedermaier / Fam. Westner

+ Onkel Ludwig Krieger und Tante Katharina Krieger /
Hildegard Westner

+ Ehem., Vater u. Opa Georg Hagspiel / Hilde Hagspiel mit Fam.

bds. + Eltern / Hilde Hagspiel mit Fam.

+ Eltern Anna u. Benno Seeleitner u. Schwester Hildegard /

Anni, Ursula u. Elke

Reitmehring: 8:30 Uhr **hl. Messe m. bes. Ged. an**

+ Angehörige Bosch/Thürstein / Fam. Hans Bosch

+ Eltern Erwin und Regina Peschina / Irmgard Peschina

+ Hildegard Rechl / Margit Hölzl

Soyen PZ: 10:00 Uhr **Wort-Gottes-Feier**

m. bes. Ged. an

+ Ehem. und Vater Erich Pypetz / JM, Helmut Pypetz, Soyen

Montag, 18.03. Hl. Cyrill v. Jerusalem, Bischof,

Kirchenlehrer

Soyen PZ: 14:00 Uhr **Gebetskreis**

Dienstag, 19.03. HOCHFEST DES HL. JOSEF, Bräutigam

der Gottesmutter Maria

Reitmehring: 19:00 Uhr **hl. Messe m. bes. Ged. an**

+ Vater Josef Vogl / v. d. Töchtern

+ Angehörige der Familie / Hans und Marianne Gruber

Mittwoch, 20.03. Mittwoch der 2. Fastenwoche

Edling: 20:00 Uhr **Filmvortrag H. Graßer**

„Von St. Wolfgang nach Jerusalem“ im Pfarrheim Edling

Soyen Kirche: 8:00 Uhr **hl. Messe**

Soyen PZ: 14:00 Uhr **Bibelnachmittag**

Donnerstag, 21.03. Donnerstag der 2. Fastenwoche

Attel: 18:30 Uhr **Rosenkranz**

19:00 Uhr **hl. Messe m. bes. Ged. an**

- die armen Seelen

Edling: 18:30 Uhr **Rosenkranz**

19:00 Uhr **hl. Messe m. bes. Ged. an**

+ Bruder Josef Rada / Fam. Eyner

+ Eltern und Großeltern Eyner und Rada / Fam. Eyner

+ Verwandten der Fam. Eyner, Rada und Depta / Fam. Eyner

19:45 Uhr **Exerzitien im Alltag im Pfarrheim**

Soyen PZ: 16:30 Uhr **Exerzitien im Alltag**

Kirchreit: 19:00 Uhr **Kreuzwegandacht**

Freitag, 22.03. Freitag der 2. Fastenwoche

Rieden: 19:00 Uhr **hl. Messe m. bes. Ged. an**

+ Maria und Kath. Giglberger / JM, Fam. Georg Ganslmeier,

Reiten

+ Maria Giglberger / Jahresstiftsmesse

Samstag, 23.03. Hl. Turibio v. Mongrovejo, Bischof

Edling: 16:00 Uhr **Gelegenheit z. Gespräch u. Beichte mit**

Pfr. Wuchterl bis 17:00 Uhr i. d. Kirche

18:30 Uhr **Rosenkranz**

19:00 Uhr **hl. Messe m. bes. Ged. an**

+ Ehem. u. Vater Josef / Hildegard Zehentmair mit Fam.

+ Ehem. u. Vater Ignatz Bodmeier/Bernadette Bodmeier m. Fam.

+ Eltern u. Geschwister / Bernadette Bodmeier

+ Schwiegereltern Buchner / Bernadette Bodmeier

+ Magdalena Strecker / Bernadette Bodmeier m. Fam.

Soyen PZ: 19:00 Uhr **Wort-Gottes-Feier**

m. bes. Ged. an

+ Ehem. und Vater Josef Rampfl / Fam. Therese Rampfl,

Marienberg

Sonntag, 24.03. 3. FASTENSONNTAG

Attel: 10:00 Uhr **hl. Messe m. bes. Ged. an**

+ Bruder Otto Kurz / Maria Thaler mit Max

+ Tochter u. Schwester Claudia Seeleitner / JM

Dani's Fußpflege



Daniela Ganser
Falkenweg 3 - 83533 Edling
Tel: 08071 - 5279930
Mobil: 0176 - 19300033

- Med. Fuß- und Nagelpflege
- Fuß- und Beinmassagen
- Behandlung von Dornschwielen, Hühneraugen, Hornhaut und Schrunden
- mobile Fußpflege (Hausbesuche)

GDO März 2019 Pfarrverband Edling

- + Ehem. u. Vater Joseph Seeleitner / JM
- zu Ehren des hl. Josef
- + Mutter Josefa Grandt / JM
- + Josef Rumberger / Kirchenchor Attel

Edling: 10:00 Uhr **Wort-Gottes-Feier** m. bes. Ged. an
+ Sigfrid Bacher / Ehefrau und Söhne
+ Eltern Anna und Sebastian Köbinger und + Patin Anni
Helminger / Geschwister Köbinger
+ Ehem. und Vater Jakob / JM, Marille Hintermayr mit Fam.
18:00 Uhr **Kreuzwegandacht**

Reitmehring: 8:30 Uhr **hl. Messe** m. bes. Ged. an
+ Angehörige und Verwandte / Fam. Spiel

Rieden: 10:00 Uhr **hl. Messe** m. bes. Ged. an
+ Eltern Elisabeth und Simon Huber / JM, Simon Huber,
Buchsee
+ Ehem. und Vater Josef Hundschell / JM, Waltraud Hundschell,
Mühlthal
11:30 Uhr **Taufe** Rosalie Bacher

Dienstag, 26.03. Hl. Liudger, Bischof u. hl. Kastulus, Märtyrer

Reitmehring: 19:00 Uhr **hl. Messe**

Mittwoch, 27.03. Mittwoch der 3. Fastenwoche

Attel: 14:00 Uhr **Seniorenachmittag im Pfarrsaal**

Edling: 14:00 Uhr **hl. Messe zur Ewigen Anbetung -
Aussetzung des Allerheiligsten**

- 14:30 Uhr - gestaltet von den Frauen
- 15:30 Uhr - stille Anbetung
- 16:00 Uhr - gestaltet v. Pfarrkurat Reitmehring
- 16:30 Uhr - gestaltet v. Kindergottesdienst-Team
- 17:00 Uhr - gestaltet v. PGR und KV
- 17:30 Uhr - gestaltet v. d. Männerkongregation
- 18:15 Uhr - gestaltet v. Ministranten und Jugend
- 18:45 Uhr - stille Anbetung
- 19:00 Uhr **Andacht mit Einsetzung des**

Allerheiligsten

Kirchreit: 8:00 Uhr **hl. Messe**

Donnerstag, 28.03. Donnerstag der 3. Fastenwoche

Attel: 18:30 Uhr **Rosenkranz**

19:00 Uhr **hl. Messe** m. bes. Ged. an

+ Katharina Lippacher u. + Johanna Fußstetter

Edling: 19:00 Uhr **hl. Messe entfällt!**

19:45 Uhr **Exerzitien im Alltag im Pfarrheim**

Soyen PZ: 16:00 Uhr **Kinderkreuzweg**

16:30 Uhr **Exerzitien im Alltag**

Freitag, 29.03. Freitag der 3. Fastenwoche

Edling: 8:00 Uhr **hl. Messe im Kloster St. Franziska**

Rieden: 19:00 Uhr **hl. Messe** m. bes. Ged. an
+ Vater und Opa Ludwig Thaller z. Geb. / die Kinder m. Fam.

Samstag, 30.03. Samstag der 3. Fastenwoche

Edling: 16:00 Uhr **Gelegenheit z. Gespräch u. Beichte mit**

Pfr. Wuchterl bis 17:00 Uhr i. d. Kirche

Rieden: 19:00 Uhr **hl. Messe**

Sonntag, 31.03. 4. FASTENSONNTAG (Laetare)

Attel: 8:30 Uhr **hl. Messe** m. bes. Ged. an

+ Ehem. u. Vater Otto Kurz

+ Ehefrau u. Mutter Mina Käsweber / JM

10:00 Uhr **Wort-Gottes-Feier i. d. Klosterkapelle
der Stiftung Attl**

19:00 Uhr **Passionskonzert mit Concenteri musicali
unter Leitung v. H. Peter Adler**

Edling: 10:00 Uhr **hl. Messe** m. bes. Ged. an

+ Eltern und Großeltern Maria und Peter Baumann /
Fam. Linner u. Baumann

+ Sebastian Baumann / Fam. Linner u. Baumann

+ Vater Alois Schechtl zum 1. Jahrestag / v. d. Kindern mit Fam.

+ Ehem. Josef / Frau Stangl

+ Maria u. Henry Kutsche / Frau Stangl

+ Ehem. Bernhard / Fam. Kapfelsperger

+ Bruder Norbert / Fam. Kapfelsperger

bds. + Eltern / Fam. Kapfelsperger

+ Eltern Peter und Rosina Nieder / Rosmarie, Annelies und
Angela

11:15 Uhr **Taufe** Anton Andreas Richard Bubb

Reitmehring: 8:30 Uhr **Gedenktag der Schützen -
hl. Messe** m. bes. Ged. an

+ Mitglieder / Schützenverein Wagnerwirt, Reitmehring

Soyen PZ: 10:00 Uhr **hl. Messe** m. bes. Ged. an

+ Ehem. und Vater Johann Kern / JM, Kath. Kern, Soyen

bds. + Eltern und Verwandtschaft / Kath. Kern, Soyen

+ Ehem. Vater und Opa Christof Schuster / Berta Schuster
mit Fam.

Weltgebetstag der Frauen



Weltgebetstag der Frauen 01.03.2019 um 19:30 Uhr im Pfarrheim Edling

Unter dem diesjährigen Motto
„Kommt, alles ist bereit“
laden wir herzlich ein und freuen uns
auf viele BesucherInnen

Musikalische Mitgestaltung
von Charly Miller

Anschl. werden Köstlichkeiten aus Slowenien angeboten.

Einladung Gebetsstunde

Eine besinnliche Stunde in der Fastenzeit
wird am **Montag, den 11. März 2019**
um **19:30 Uhr im Pfarrsaal Edling**
angeboten.

Die Saitenmusi „Immer gut aufgelegt“
umrahmt wieder die Gebetsstunde.

Herzliche Einladung!



Heizöl H. Maußen GmbH & Co. KG



Diesel
Schmierstoffe
SB Tankstelle + Autogas
WAP-Waschanlage

SOYEN

Tel. 08071-2235

Anti-Staub-Pellets - Das Original



Einladung

Am **Dienstag, den 05.03.2019** – 14.00 Uhr
findet unser
Faschings-Kaffeekränz'l im Pfarrheim
statt.

Alle Seniorinnen und Senioren, die Lust auf Kaffee
und Kuchen haben, sind herzlich eingeladen.

*Für gute Unterhaltung durch lustige Einlagen und
den Auftritt der „Hot Socks“-Kindergarde ist gesorgt.*

Wer will, kann maskiert kommen.

Viel Spaß wünscht das **Kaffeekränz'l-Team!**

Evang.-Luth. Kirche Wasserburg

Surauerstraße 1 - 83512 Wasserburg/Inn
Tel. 0 80 71/86 90 - Fax 0 80 71/5 16 04

Gottesdienstplan März 2019



Termin

Pfarrer

Fr. 01.03. - Weltgebetstag

Wasserburg 19:00 Uhr
Kath. Pfarrzentrum Färbergasse

Team von Frauen

So. 03.03. - Estomihi

Wasserburg 10:00 Uhr A

Peischl

So. 10.03. - Invokavit

Wasserburg 10:00 Uhr
Gabersee 18:00 Uhr

Möller
Möller

So. 17.03. - Reminiszenz

Wasserburg 10:00 Uhr mit KiGo

Deiml

So. 24.03. - Okuli

Wasserburg 10:00 Uhr mit Mini u. KiGo
Gabersee 18:00 Uhr

Peischl
Möller

So. 31.03. - Lätare

Wasserburg 10:00 Uhr mit KiGo

Zellfelder

Wortgottesfeier für Kinder am Aschermittwoch

06. März 2019
um 16.00 Uhr



Ewige Anbetung

27. März 2019 um 16.30 Uhr

Aktuelle Infos und Fotos zu unseren Gottesdiensten findet ihr auch
im Internet www.kindergottesdienst.pv-edling.de oder im
Schaukasten an der Kirche.

Exerzitien im Alltag

**Die Pfarrei St. Cyriacus lädt auch in diesem Jahr herzlich
zu Exerzitien im Alltag ein.**

Vorkenntnisse sind nicht notwendig.

Entscheidend ist das persönliche Interesse und die
Bereitschaft, sich auf einen inneren Weg einzulassen.
Dazu gibt es Anregungen bei den jeweiligen Treffen
und Materialien für jeden Tag der Woche.

Termine: Immer Donnerstag von 19:45 Uhr - 21:00 Uhr
am 07.03., 14.03., 21.03., 28.03., 04.04., 11.04.

Treffpunkt: Pfarrheim in Edling

Begleiter: Heidi Herker, Anton Merkl und Karl Wuchterl

Öffentliche Bücherei Edling

Unsere Öffnungszeiten:

Di 18⁰⁰ - 19⁰⁰ Uhr

Do 15⁰⁰ - 17⁰⁰ Uhr

So 11⁰⁰ - 11³⁰ Uhr (nach dem Gottesdienst)



Josef Bacher
Schreinermeister

Viehhauser Straße 8 • Edling
Tel. 08071/2144 • Fax 50960

- Küchen • Möbel
- Inneneinrichtung
- Fenster • Türen
- Restauration
- Reparatur



Jedes Stück ein Meisterstück

Traumküche plus Innenausbau.
Machen wir für Sie.

KüchenGalerie

Küche. Follner.
Edling · Staudhamer Straße 27

Mehr erfahren: 08071-1039-26 und 1039-27

info@kuechengalerie-follner.de
www.kuechengalerie-follner.de

**Küche
Komplett
Komfort**
Hier.

Alle Gewerke
aus einer
Hand

Inspirieren
Beraten
Planen
Bauen

BESTATTUNGSHILFE RIEDL

Persönliche Gestaltung von Trauerfeiern · Individuelle Bestattungsformen · Bestattungsvorsorge

Edling/Wasserburg Hauptstr. 10

Für Wasserburg und den Landkreis Rosenheim

0 80 71 / 5 26 44 40

Wir beraten Sie in unseren Geschäftsräumen oder auch gerne bei Ihnen zu Hause!

Rettenbach	0 80 39 / 13 45
Haag i. OB	0 80 72 / 37 48 48
Ebersberg	0 80 92 / 8 84 03
Höhenkirchen/Sieg.	0 81 02 / 9 98 68 77
Aying	0 80 95 / 87 59 08
Taufkirchen	0 89 / 62 17 15 50

Tag und Nacht erreichbar!
www.bestattungshilfe-riedl.de



EP:Nowak & Sturm

ElectronicPartner

LED-/OLED-TV, PC/MULTIMEDIA, MOBILFUNK, KAFFEEVOLLAUTOMATEN,
ELEKTRO-HAUSGERÄTE, SCHLÜSSELDIENST

Nowak & Sturm GmbH
83533 Edling, Staudhamer Str. 27
Tel. 08071 104934, Fax 08071 104935
nowakundsturm@t-online.de
www.ep-nowak-sturm.de

Kundendienst



Garten Park Anlagen Service



Georg Plank Pfaffinger Straße 25 - Edling
zuverlässig - regelmäßig - preiswert

- Rasenmähen (Daueraufträge)
- Vertikutieren
- Gartenkultivierung
- inkl. Unkraut jäten
- Gemüse- u. Blumengärten fräsen
- Obstbaumschnitt
- Reinigung von Außenanlagen
- Bäume fällen
- Hecken schneiden
- Zaunreparaturen u. Erneuerung
- Gartenbepflanzung
- Sachgerechte Entsorgung aller Gartenabfälle
- weitere Arbeiten auf Anfrage

Baumstumpf Entfernung mit Wurzelstockfräse

Tel.: 08071/3859 - Fax: 924152 - Mobil: 0172-9658763

SERVICEPARTNER

Service Partner Kainz GmbH
TV, Multimedia, Hausgeräte ... persönlich.



Kim glei
wieda, I bi beim
Kainz und
kaaf wos
gscheids!

info@sp-kainz.com

www.sp-kainz.com

Roßhart 12 - 83533 Edling
Tel.: 08071/93210 - Fax: 08071/93212

SERVICEPARTNER

Gebr. Adler KG

Albachinger Str. 20
83533 Edling

Telefon 08071/9232 - 0

Telefax 08071/9232 - 28

Email dispo@adler-edling.de

Internet www.adler-edling.de

Beton ist Vertrauenssache – bauen Sie auf uns !



Kieswerke · Transportbeton
diArco Gewölbesysteme





Burg Schreckenstein



Dom Leitmeritz



Teplitz

Pfarrverbandsfahrt nach Nordböhmen

10. - 16. Juni 2019

Böhmische Dörfer? Die werden wir sehen, aber noch viel mehr!

- Wir werden natürlich das böhmische Bier, den böhmischen Wein und böhmische Knödel genießen.
- Wir werden eine schöne Landschaft und alte Städte sehen.
- Wir werden der Geschichte begegnen, die Deutsche und Tschechen über Jahrhunderte gemeinsam geprägt haben.
- Wir werden einigen eindrucksvollen Persönlichkeiten begegnen und an Wallfahrtsorten beten.

Einige Programmpunkte:

- Stadtführungen in Aussig – Teplitz – Leitmeritz – Karlsbad
- Besuch Burgruine Schreckenstein – Wallfahrtskirche Mariaschein – Klosterkirche Doxan – Schloss Ploskowitz
- Fahrt über Hauptkamm des Erzgebirges
- Leichte Wanderung und Bootsfahrt in der Böhmisches-Sächsischen Schweiz
- Besuch Zisterzienserkloster Osseg – Wallfahrtskirche Philippsdorf
- Festung und Ghetto in Theresienstadt/Terezin
- Weinprobe...

Im Gesamtpreis von 569,00 € (EZ-Zuschlag 120,00 €) sind enthalten:

- Busfahrt mit Übernachtung und HP im Interhotel Bohemia/Aussig
- alle Führungen und Eintrittsgelder mit 4 zusätzlichen Mittagessen
- landeskundliche deutschsprachige Reiseführung während der ganzen Woche
- ausführliches Informationsmaterial

Das vollständige Programm mit Anmeldung liegt in allen Pfarrbüros und Kirchen des Pfarrverbandes Edling auf.

Kneipp-Verein Wasserburg

März 2019

03.	So	09.00 Uhr Badria-Parkplatz zur Bildung von Fahrgemeinschaften; Sonntagswanderung um Eggstätt; Anmeldung: bis Freitag, 01. März 12.00 Siehe unten
06.	Mi	15.45 Uhr Sebastian-Kneipp-Raum, Kaspar-Aiblinger Platz 24 –Rückgebäude Kneipp-Treff; Einräumen ab 15.00 Uhr
14.	Do	19.30 Uhr Turnhalle in der Realschule Wasserburg, Landwehrstr.; „Tanz mit“ Folklore und meditative Tänze aus aller Welt; Anmeldung: nicht erforderlich
14.	Do	14.15 Uhr Caritas-Altenheim Wasserburg, Stadler Garten 4; Aktiv bleiben im Alter- Senioren in Bewegung; Anmeldung: nicht erforderlich
21.	Do	14.15 Uhr Caritas-Altenheim Wasserburg, Stadler Garten 4; Aktiv bleiben im Alter- Senioren in Bewegung; Anmeldung: nicht erforderlich
27.	Mi	08.30 Uhr Abfahrt des Zuges Bahnhof Reitmehring; MVV-Wanderung mit Burkhard Martl; (auch mit Teilnehmern der Naturfreunde OG Wasserburg); Dachau Mariabrunn; Anmeldung: bis Dienstag, 26. März siehe unten
27.	Mi	07.15 Uhr oder 08.45 Uhr Sebastian-Kneipp-Raum, Kaspar-Aiblinger-Platz 24 – Rückgebäude; Qigong am Mittwoch Morgen; Anmeldung: siehe unten
28.	Do	14.15 Uhr Caritas-Altenheim Wasserburg, Stadler Garten 4; Aktiv bleiben im Alter- Senioren in Bewegung; Anmeldung: nicht erforderlich

Impressum:

Nachrichten aus der Gemeinde Edling mit den amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Edling

Verlag: Mühle-Verlag, Inh. Isabell Mühle
Seitnerstr. 41, 82049 Pullach, Tel. 0 89/7 93 23 28
muehle-verlag@t-online.de

Verantwortlich für Mitteilungen aus dem Rathaus und den übrigen redaktionellen Teil:

Gemeinde Edling, Rathausplatz 2, 83533 Edling,
www.edling.de

für Anzeigen: Isabell Mühle, Tel. 0 89/7 93 23 28
muehle-verlag@t-online.de

für Beilagen: multi-service Andreas Hohnen, Tel. 08039/5221
multiservice-edling@t-online.de

Druck: K. Schmidle Druck & Medien GmbH,
85560 Ebersberg

Wenn nichts anderes vermerkt, mündliche oder telefonische Anmeldung bei der Geschäftsstelle des Kneipp-Vereins, Wasserburg, Schustergasse 5 oder unter Telefon: 08071/7401 jeweils werktags ab 10.00 Uhr.



ANNAHMESCHLUSS

für die April-Ausgabe ist
Freitag, der 15.03.2019

Getränke Wimmer

**Getränkemarkt
Heim- Lieferservice
Partyzubehör**

- alkoholfreie Getränke
- Heilwässer
- Biere
- Spirituosen
- mit Kofferraumservice

Unsere Angebote für März 2019

Abholpreise aus unserer Getränkehalle in Untersteppach

Adelholzener Heilwasser		12 x 0,75 l	€ 5,45 Pfand Euro 4,80 Literpreis Euro 0,61
Aloisiusquelle Wasser <i>spritzig oder sanft</i>		20 x 0,5 PET	€ 5,20 Pfand Euro 4,50 Literpreis Euro 0,52
Petrusquelle <i>Mineralwasser versch.</i>		12 x 1,0 PET	€ 6,45 Pfand Euro 4,50 Literpreis Euro 0,54
Adelholzener Johannisbeere		12 x 0,5 PET	€ 6,45 Pfand Euro 3,30 Literpreis Euro 1,08
Flötzinger Apfelschorle <i>naturtrüb</i>		20 x 0,5 l	€ 10,50 Pfand Euro 3,10 Literpreis Euro 1,05
Pölz Apfel-Kirsch <i>Fruchtsaftgetränk</i>		6 x 1,0 l	€ 9,99 Pfand Euro 2,40 Literpreis Euro 1,67

solange Vorrat reicht

Andechser hell		20 x 0,5 l	€ 15,95 Pfand Euro 3,10 Literpreis Euro 1,59
Forstinger Export hell		20 x 0,5 l	€ 15,95 Pfand Euro 3,10 Literpreis Euro 1,59
Flötzinger Pils		20 x 0,33 l	€ 14,95 Pfand Euro 3,10 Literpreis Euro 2,27
Bräu im Moos <i>Weißbier hell</i>		20 x 0,5 l	€ 16,95 Pfand Euro 3,10 Literpreis Euro 1,69
Lammsbräu <i>alkoholfrei</i>		20 x 0,33 l	€ 15,95 Pfand Euro 3,10 Literpreis Euro 2,42

Irrtum vorbehalten

Rivaner trocken

Deutscher Weißwein v. Kaiserstuhl

0,75 l

€ 3,95

Literpreis Euro 5,26

Getränke Wimmer GmbH - 83562 Hart/Rechtmehring

Betriebsstätte Untersteppach 22, 83533 Edling, Tel. 0 80 71 / 28 88, Fax 0 80 71 / 5 13 90

Änderung der Öffnungszeiten bis 28. Feb. 2019:



Montag bis Donnerstag
Freitag
Samstag

8.00 - 17.00 Uhr
8.00 - 18.00 Uhr
8.00 - 13.00 Uhr



Öffnungszeiten ab 1. März: Montag bis Freitag 8.00 - 18.00 Uhr, Samstag 8.00 - 13.00 Uhr